

# 南京中生聯合股份有限公司 NANJING SINOLIFE UNITED COMPANY LIMITED\*

(a joint stock limited liability company incorporated in the People's Republic of China) (於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

Stock Code: 3332 股份代號: 3332



# CONTENTS 目錄

02	Corporate Information	公司資料
04	Interim Report	中期報告
05	Financial Highlights	財務摘要
06	Product Information	產品資料
10	Management Discussion and Analysis	管理層討論及分析
16	Other Information	其他資料
23	Interim Condensed Consolidated Statement of Profit or Loss and other Comprehensive Income	中期簡明綜合損益及 其他全面收益表
24	Interim Condensed Consolidated Statement of Financial Position	中期簡明綜合財務狀況表
26	Interim Condensed Consolidated Statement of Changes in Equity	中期簡明綜合權益變動表
27	Interim Condensed Consolidated Statement of Cash Flows	中期簡明綜合現金流量表
28	Notes to the Interim Condensed Consolidated Financial Statements	中期簡明綜合財務報表附註



## CORPORATE INFORMATION 公司資料

#### **DIRECTORS**

#### **Executive Directors**

Mr. Gui Pinghu (桂平湖) (Chairman)

Ms. Zhang Yuan (張源) (Chief Executive Officer)

Ms. Xu Li (徐麗)

Ms. Zhu Feifei (朱飛飛)

#### **Non-executive Director**

Mr. Xu Chuntao (許春濤)

#### **Independent non-executive Directors**

Mr. Jiang Fuxin (蔣伏心)

Ms. Feng Qing (馮晴)

Mr. Vincent Cheng (鄭嘉福)

#### **AUDIT COMMITTEE**

Mr. Vincent Cheng (鄭嘉福) (Chairman)

Mr. Jiang Fuxin (蔣伏心)

Ms. Feng Qing (馮晴)

#### **REMUNERATION COMMITTEE**

Ms. Feng Qing (馮晴) (Chairman)

Mr. Vincent Cheng (鄭嘉福)

Ms. Zhu Feifei (朱飛飛)

#### **NOMINATION COMMITTEE**

Mr. Jiang Fuxin (蔣伏心) (Chairman)

Ms. Feng Qing (馮晴)

Ms. Xu Li (徐麗)

#### STRATEGY AND DEVELOPMENT COMMITTEE

Mr. Gui Pinghu (桂平湖) (Chairman)

Mr. Vincent Cheng (鄭嘉福)

Mr. Jiang Fuxin (蔣伏心)

#### **JOINT COMPANY SECRETARIES**

Ms. Zhi Hui (支卉)

Ms. Kam Mei Ha Wendy (甘美霞) FCS (PE), FCIS

#### **REGISTERED OFFICE AND HEADQUARTERS**

30/F, Deji Building

188 Chang Jiang Road

Xuanwu District

Nanjing, Jiangsu Province

PRC

### PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS IN HONG KONG

40th Floor, Jardine House

1 Connaught Place

Hong Kong

#### 董事

#### 執行董事

桂平湖先生(董事長)

張源女士(首席執行官)

徐麗女士

朱飛飛女士

#### 非執行董事

許春濤先生

#### 獨立非執行董事

蔣伏心先生

馮晴女士

鄭嘉福先生

### 審核委員會

鄭嘉福先生(主席)

蔣伏心先生

馮晴女士

#### 薪酬委員會

馮晴女士(*主席*)

鄭嘉福先生

朱飛飛女士

#### 提名委員會

蔣伏心先生(主席)

馮晴女士

徐麗女士

### 戰略及發展委員會

桂平湖先生(主席)

鄭嘉福先生

蔣伏心先生

#### 聯席公司秘書

支卉女士

甘美霞女士FCS (PE), FCIS

#### 註冊辦事處及總部

中國

江蘇省南京

玄武區

長江路188號

德基大廈30樓

## 香港主要營業地點

香港

康樂廣場1號

怡和大廈40樓

# CORPORATE INFORMATION 公司資料

#### **AUTHORISED REPRESENTATIVES**

Mr. Gui Pinghu (桂平湖) Ms. Kam Mei Ha Wendy (甘美霞) FCS (PE), FCIS

#### **LEGAL ADVISERS**

As to Hong Kong law Chiu & Partners 40th Floor, Jardine House 1 Connaught Place Hong Kong

As to PRC law Grandall (Nanjing) Law Firm 8/F, Building #B 309 Hanzhong Gate Avenue Nanjing, Jiangsu Province The PRC

#### **H SHARE REGISTRAR**

Computershare Hong Kong Investor Services Limited Shops 1712–1716, 17th Floor Hopewell Centre 183 Queen's Road East Wanchai Hong Kong

#### **PRINCIPAL BANKERS**

Shanghai Pudong Development Bank Cheng Dong Branch 482 Zhongshan East Road Nanjing, Jiangsu Province The PRC

Agricultural Bank of China Ma Qun Branch 2–16 Ma Qun Road Qixia District Nanjing, Jiangsu Province The PRC

#### **AUDITOR**

Ernst & Young

Certified Public Accountants

22/F, CITIC Tower

1 Tim Mei Avenue

Central, Hong Kong

#### **STOCK CODE**

3332

#### **COMPANY'S WEBSITE**

www.zs-united.com

### 授權代表

桂平湖先生 甘美霞女士FCS (PE), FCIS

## 法律顧問

香港法律 趙不渝馬國強律師事務所 香港 康樂廣場1號 怡和大廈40樓

中國法律 國浩律師(南京)事務所 中國 江蘇省南京 漢中門大街309號 B座8樓

## H股證券登記處

香港中央證券登記有限公司 香港 灣仔 皇后大道東183號 合和中心17樓1712-1716號舖

### 主要往來銀行

上海浦東發展銀行城東支行中國 江蘇省南京 中山東路482號

中國農業銀行馬群支行 中國 江蘇省南京 栖霞區 馬群街2-16號

#### 核數師

安永會計師事務所 *執業會計師* 香港中環 添美道1號 中信大廈22樓

#### 股份代號

3332

## 公司網站

www.zs-united.com

## INTERIM REPORT 中期報告

#### **INTERIM RESULTS**

The board (the "Board") of directors (the "Directors") of Nanjing Sinolife United Company Limited (the "Company") is pleased to announce its unaudited condensed consolidated interim results of the Company and its subsidiaries (the "Group") for the six months ended 30 June 2018 (the "Period") together with the comparative figures for the corresponding period in 2017 which are as follow:

## 中期業績

南京中生聯合股份有限公司(「本公司」)董事(「董事」)會(「董事會」)欣然宣佈本公司及其附屬公司(「本集團」)截至2018年6月30日止六個月(「本期間」)的未經審核簡明綜合中期業績連同2017年同期的比較數字如下:

# FINANCIAL HIGHLIGHTS 財務摘要

#### **FINANCIAL HIGHLIGHTS FOR THE FIRST HALF OF 2018**

- Revenue decreased by 9.8% to RMB221.3 million (First half of 2017: RMB245.3 million)
- Gross profit decreased by 14.4% to RMB143.7 million (First half of 2017: RMB167.8 million)
- Profit for the Period decreased by 89.9% to RMB4.1 million (First half of 2017: RMB40.5 million)
- Basic earnings per share decreased by 87.7% to RMB0.43 cent (First half of 2017: RMB3.51 cents)
- The Board does not recommend the payment of any interim dividend for the six months ended 30 June 2018 (First half of 2017: nil).

## 2018年上半年財務摘要

- 收益減少9.8%至人民幣221.3百萬元(2017 年上半年:人民幣245.3百萬元)
- 毛利減少14.4%至人民幣143.7百萬元(2017 年上半年:人民幣167.8百萬元)
- 本期間利潤減少89.9%至人民幣4.1百萬元 (2017年上半年:人民幣40.5百萬元)
- 每股基本盈利減少87.7%至人民幣0.43分 (2017年上半年:人民幣3.51分)
- 董事會不建議派發截至2018年6月30日止 六個月之任何中期股息(2017年上半年: 無)。

## PRODUCT INFORMATION 產品資料

# ZHONGSHENG 中生系列













# PRODUCT INFORMATION 產品資料

# HEJIAN 禾健系列













# PRODUCT INFORMATION 產品資料

# CONBAIR/COBAYER 康培爾系列









## PRODUCT INFORMATION 產品資料

# **GOOD HEALTH** 好健康系列













# MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

#### **BUSINESS REVIEW**

To further increase the income from Good Health brand, the Group pooled resources to market Good Health series products through various channels, including TV shopping platforms, distributors, chain pharmacies, travel channels, and e-commerce platforms. Furthermore, the Group strengthened its efforts to market and promote Good Health brand. The revenue generated by Hejian, Zhongsheng and Cobayer series products decreased compared with the same period of 2017. Due to a comparatively lower profit margin of the preliminary selling channels for Good Health series products, coupled with growing marketing and promotion expenses, the Group's profitability was exposed to pressure during the first half year of 2018. The Group's revenue decreased from RMB245.3 million in the first half of 2017 to RMB221.3 million for the six months ended 30 June 2018, representing a decrease of approximately 9.8%. The Group's net profit decreased from RMB40.5 million in the first half of 2017 to RMB4.1 million for the six months ended 30 June 2018, representing a decrease of approximately 89.9%.

During the Period, the Group succeeded in increasing the brand awareness in targeted markets by practising a strategic combination focused on Good Health brand, multiple marketing channels, and product diversification. In the domestic markets, the Group mainly adopted the retail brand model and TV shopping platforms for Zhongsheng and Good Health brands, as well as an online call center model. As for overseas markets, the Group expanded its brand presence mainly through distributors, chain pharmacies, travel channels, and other various models available for Good Health and Living Nature brands. In addition, the Group continued to develop and promote its brands by setting up flagship stores on large-sized e-commerce platforms operating at home and abroad. As at 30 June 2018, the Group offered 737 retained and new products in total, including 86 Zhongsheng series products, 56 Hejian series products, 59 Cobayer series products, 260 Good Health series products, and 276 Living Nature series products. Furthermore, the Group has launched 19 new products during the first half of 2018, including 1 Zhongsheng series product, 2 Hejian series products, 10 Good Health series products and 6 Living Nature series products.

To achieve fast-growing product development, the Group has adopted a market-oriented research and product development process to meet evolving customer demands and needs. The Group continues to cooperate with sizable research institutions on research and development in relation to new product developments, such as Zhongsheng Kanghe Poria Cocos & Male Flower of Eucommia Ulmoides, Hejian Probiotics Solid Beverage, Good Health Magnesium Easy To Swallow, and Living Nature Kekebaby Body & Hair Wash.

### 業務回顧

為進一步提升來自好健康品牌的收入,本集團整合資源,在多個渠道進行好健康系列產品的銷售,包括電視購物平台、經銷商、連鎖藥房、遊渠道及電商平台,同時本集團加強了對好健康品牌的營銷推廣。禾健、中生及康培爾系列產品的銷售收益較2017年同期有所下降。由於好時營品,同時本集團2018年上半年的利潤產生了壓力。本集團的收益由2017年上半年的人民幣245.3百萬元減少至截至2018年6月30日止六個月的人民幣221.3百萬元,減幅約為9.8%。本集團的純利由2017年上半年的人民幣40.5百萬元減少至截至2018年6月30日止六個月的人民幣4.1百萬元,減幅約為89.9%。

本期間,本集團通過採取聚焦於好健康品牌、多 渠道營銷、多元化產品的戰略組合,品牌在目標 市場的知名度日益攀升。於國內市場,集團主要 通過中生及好健康的品牌零售店模式、電視購物 平台及在線呼叫中心模式相結合;於國外市場, 集團主要通過好健康及Living Nature品牌的經銷 商、連鎖藥房、旅遊渠道等模式相滲透;同時, 集團也通過在境內及境外大型電商平台開設旗艦 店進行持續的品牌建設及推廣。截至2018年6月 30日,本集團共計發售737項既有產品及新產品, 其中包括86項中生系列產品、56項禾健系列產 品、59項康培爾系列產品、260項好健康系列產 品;及276項Living Nature系列產品。另外,本集 團於2018年上半年推出19項新產品,其中包括1 項中生系列產品、2項禾健系列產品、10項好健 康系列產品及6項Living Nature系列產品。

為加快產品開發,本集團已採用市場為本的研究 及產品開發流程,從而滿足不斷轉變的客戶需要 及要求。本集團繼續與大型研究機構合作,圍繞 新產品開發進行研發,如中生康赫茯苓杜仲雄花 膏、禾健益生菌固體飲料、好健康易吞咽鎂膠囊 及Living Nature Kekebaby洗護二合一。

# MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

The Group continued to participate in a variety of marketing and promotional activities in the first half of 2018 to increase customer awareness of the products, including (i) seasonal promotions and discounts on major public holidays in China; (ii) participation in trade fairs such as the China International Nutritional Health Services Expo 2018 (中國國際營養健康產業博覽會), Imported Food Conference (進口食品展覽會) and China Health Industry Expo (中國大健康產業博覽會); (iii) cooperation with various domestic TV channels for TV shopping; and (iv) media advertising, print advertising in shopping malls and internet advertising.

活動,以加深客戶對產品的認知。該等活動包括 (i)在中國的主要節假日開展季節性推廣及折扣活動:(ii)參加2018年中國國際營養健康產業博覽會、進口食品展覽會、中國大健康產業博覽會等展會;(iii)與國內多家電視頻道合作開展電視購物;及(iv)投放媒體廣告、購物中心平面廣告及互聯網廣告。

2018年上半年,本集團持續參與多項營銷及推廣

The Group has a fast-growing retail network and diversified sales platform to serve a broad customer base. The Group has a diversified sales platform with wide geographic coverage of 17 cities in 10 provinces and centrally administered municipalities in the People's Republic of China (the "PRC") as at 30 June 2018. The Group's diversified sales platform in the PRC primarily consists of retail stores under the Zhongsheng brand, in the form of 4 specialty stores and 20 district selling centres, 9 retail stores under the Good Health brand as well as an online call center. The Zhongsheng retail stores are mainly located in central business districts, well-established residential areas and local transportation centres. The Good Health retail stores are mainly located in large and premium shopping malls. The Group's overseas diversified sales platform mainly includes international distribution network broadly distributed in various countries, including the United Kingdom, Germany, the Netherlands, the United States, Korea, Japan, Singapore, South Africa, Vietnam, Thailand, Malaysia, Indonesia and the United Arab Emirates, and local large chain pharmacies, health goods supermarkets and tourist souvenir shops in New Zealand and Australia. In addition, the Group has continued to cooperate with Alibaba, Tmall International, JD.com, vip.com, Health Post, Health Element and other e-commerce platforms in the first half of 2018.

本集團快速增長的零售網絡及多元化銷售平台令 本集團能夠服務廣大的客戶群體。截至2018年6 月30日,本集團擁有覆蓋中華人民共和國(「中 國」)10個省份及直轄市的17個城市的多元化銷售 平台。本集團在中國的多元化銷售平台主要包括 中生品牌零售店(4家專賣店及20家地區銷售中 心)、9家好健康品牌零售店及在綫呼叫中心。中 生品牌零售店主要位於商業中心區、設施完善的 住宅區域及地方交通中心。好健康品牌零售店主 要位於大型高檔購物中心。本集團在海外的多元 化銷售平台主要包括廣泛分佈於多個國家的國際 經銷商網絡(包括英國、德國、荷蘭、美國、韓 國、日本、新加坡、南非、越南、泰國、馬來西 亞、印度尼西亞、阿聯酋等),及紐西蘭和澳大 利亞本地的大型連鎖藥房、健康品超市及旅遊紀 念品商店。此外,於2018年上半年,本集團持續 與阿里巴巴、天貓國際、京東、唯品會、Health Post、Health Element等其他電子商務平台開展合

#### **FINANCIAL REVIEW**

#### Results

The revenue of the Group in the first half of 2018 was RMB221.3 million, representing a decrease of approximately 9.8% from RMB245.3 million over the corresponding period in 2017. Profit for the first half of 2018 decreased by approximately 89.9% to RMB4.1 million in 2018 from RMB40.5 million in the first half of 2017. The Company's basic earnings per share were RMB0.43 cent (First half of 2017: RMB3.51 cents) based on the weighted average number of approximately 946.3 million (First half of 2017: 946.3 million) shares in issue during the first half of 2018.

### 財務回顧

#### 業績

本集團於2018年上半年的收益為人民幣221.3百萬元,較2017年同期的人民幣245.3百萬元減少約9.8%。2018年上半年利潤由2017年上半年的人民幣40.5百萬元減少約89.9%至2018年的人民幣4.1百萬元。按2018年上半年已發行股份加權平均數約946.3百萬股(2017年上半年:946.3百萬股)計算,本公司的每股基本盈利為人民幣0.43分(2017年上半年:人民幣3.51分)。

## MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

#### Revenue

The revenue of the Group decreased by approximately 9.8% from RMB245.3 million in the first half of 2017 to RMB221.3 million for the six months ended 30 June 2018. Following overall strategic adjustments, the Group increased sales of Good Health series products through various channels, and revenue from Good Health series products grew by approximately 5.9% from RMB123.7 million for the first half year of 2017 to RMB131.0 million for the first half of 2018. Despite the increase in revenue from Good Health series products, the Group's overall revenue growth was affected by the decrease in revenue from Zhongsheng series products, Hejian series products, and Cobayer series products.

#### **Gross profit**

The Group's gross profit decreased by approximately 14.4% from RMB167.8 million in the first half of 2017 to RMB143.7 million for the six months ended 30 June 2018. The Group's average gross profit margin decreased from approximately 68.4% in the first half of 2017 to approximately 64.9% for the six months ended 30 June 2018. Such decrease in gross profit was mainly due to (i) a decrease in revenue as compared to the corresponding period last year; and (ii) further increase in the Group's total revenue generated from Good Health brand and the majority of the sales of Good Health brand through different distribution channels such as pharmacies, supermarkets and TV shopping platforms in various geographical locations generated a relatively low gross profit margin.

#### Other income and gains

The Group's other income and gains increased from RMB3.0 million in the first half of 2017 to RMB4.9 million in the first half of 2018, which was mainly due to the increase in government grants and other gains.

#### Selling and distribution expenses

The Group's selling and distribution expenses increased by approximately 51.9% from RMB67.6 million in the first half of 2017 to RMB102.7 million for the six months ended 30 June 2018, representing approximately 27.6% and 46.4% of the Group's revenue respectively. Such increase was primarily due to the increase in marketing and advertising expense from RMB23.2 million for the first half of 2017 to RMB51.4 million for the first half of 2018. The increase of marketing and advertising expenses would increase brand awareness, which are expected to bring a positive impact on customer base and financial performance to the Group in the future.

### **Administrative expenses**

The Group's administrative expenses decreased by approximately 12.3% from RMB41.4 million for the first half of 2017 to RMB36.3 million for the six months ended 30 June 2018, representing approximately 16.9% and 16.4% of the Group's revenue respectively. Such decrease was primarily due to the decrease in staff costs from approximately RMB21.4 million in the first half of 2017 to approximately RMB16.9 million for the six months ended 30 June 2018.

#### 收益

本集團的收益由2017年上半年的人民幣245.3百萬元減少約9.8%至截至2018年6月30日止六個月的人民幣221.3百萬元。按本集團整體戰略調整,本集團在多個渠道增加了好健康系列產品的銷售。好健康系列產品的收益由2017年上半年人民幣123.7百萬元增加約5.9%至2018年上半年人民幣131.0百萬元。儘管好健康系列產品的收益增加,中生系列產品、禾健系列產品及康培爾系列產品收益均有所下降,因此影響了本集團整體收益的增長。

### 毛利

本集團的毛利由2017年上半年的人民幣167.8百萬元減少約14.4%至截至2018年6月30日止六個月的人民幣143.7百萬元。本集團的平均毛利率則由2017年上半年的約68.4%降至截至2018年6月30日止六個月的約64.9%,毛利降低主要是由於(i)收益較去年同期下降;及(ii)好健康品牌貢獻的收益佔本集團總收益比重進一步增加,且好健康品牌主要透過多個地區藥房、超市及電視購物平台等毛利率較低的不同經銷渠道進行銷售。

#### 其他收入及盈利

本集團的其他收入及盈利由2017年上半年的人民幣3.0百萬元增加至2018年上半年的人民幣4.9百萬元,主要是由於政府補助金及其他收益增加。

#### 銷售及經銷開支

本集團的銷售及經銷開支由2017年上半年的人民幣67.6百萬元增加約51.9%至截至2018年6月30日止六個月的人民幣102.7百萬元,分別佔本集團收益約27.6%及46.4%。有關增加主要是由於市場推廣及廣告開支由2017年上半年的人民幣23.2百萬元增加至2018年上半年的人民幣51.4百萬元。市場推廣及廣告開支增加會提升品牌知名度,日後有望為本集團的客戶基礎及財務表現帶來正面影響。

#### 行政開支

本集團的行政開支由2017年上半年的人民幣41.4 百萬元減少約12.3%至截至2018年6月30日止六 個月的人民幣36.3百萬元,分別佔本集團收益約 16.9%及16.4%。有關減少主要是由於員工成本由 2017年上半年的約人民幣21.4百萬元減至截至 2018年6月30日止六個月的約人民幣16.9百萬元。

# MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

#### Income tax expense

Income tax expense decreased by approximately 82.7% from RMB13.3 million in the first half of 2017 to RMB2.3 million for the six months ended 30 June 2018, which was in line with the decrease in profit before tax for the Period. The Group's effective tax rates for the six months ended 30 June 2017 and 2018 were approximately 24.7% and 36.5% respectively.

#### **Profit for the Period**

As a result of the foregoing, the Group's profit for the Period decreased from RMB40.5 million in the first half of 2017 to RMB4.1 million in the first half of 2018. The decrease was primarily due to (i) the Group's strategy on increasing the proportion of sales of Good Health products among the Group's overall sales, which products have a relatively lower gross profit margin, resulting in a decrease in the overall gross profit margin of the Group; (ii) a significant increase in the marketing expenses of the Group on the brand-building in order to increase the influence of Good Health brand in the market.

#### LIQUIDITY AND CAPITAL RESOURCES

#### **Cash flow**

For the first half of 2018, cash and cash equivalents of the Group decreased by RMB67.9 million, which comprised the net cash outflow in operating activities with the amount of RMB15.2 million, net cash outflow in investing activities with the amount of RMB30.5 million, net cash outflow in financing activities with the amount of RMB21.5 million and exchange loss of RMB0.7 million.

#### **Inventories**

The Group's inventories increased to RMB186.1 million as at 30 June 2018 (As at 31 December 2017: RMB163.3 million), which was primarily due to the increase in inventory level of overseas products in order to meet the online and offline product demands in the PRC market for the second half of 2018. The Group's inventories comprise raw materials, work in progress, finished goods and merchandise. During the first half of 2018, inventory turnover was approximately 411 days (First half of 2017: 247 days). The longer inventory turnover period during the six months ended 30 June 2018 was primarily the result of increase in inventory level of Good Health series products.

#### **Trade receivables**

The Group's trade receivables amounted to RMB54.7 million as at 30 June 2018 (As at December 2017: RMB49.3 million). During the first half of 2018, the Good Health series products were sold through distributors and TV shopping platforms, in which the distributors were generally granted with credit terms of 30 to 90 days, while the credit terms granted to TV shopping platforms was 30 days. Turnover days for trade receivables increased to 42 days (First half of 2017: 36 days).

#### 所得税開支

所得税開支由2017年上半年的人民幣13.3百萬元減少約82.7%至截至2018年6月30日止六個月的人民幣2.3百萬元,與本期除税前利潤減少一致。本集團截至2017年及2018年6月30日止六個月的實際稅率分別約為24.7%及36.5%。

#### 本期利潤

基於上文所述,本集團的本期利潤由2017年上半年的人民幣40.5百萬元減少至2018年上半年的人民幣4.1百萬元。減少主要是由於(i)本集團制定策略提升好健康產品銷售(其產品具有相對較低的毛利率)佔本集團整體銷售的比例,因此本集團整體的毛利率有所下降;(ii)本集團為提高好健康品牌的市場影響力而進行的品牌建設,令營銷費用大幅增加。

### 流動資金及資本資源

#### 現金流量

於2018年上半年,本集團現金及現金等價物減少人民幣67.9百萬元,主要包括經營活動現金淨流出15.2百萬元,投資活動現金淨流出人民幣30.5百萬元,融資活動現金淨流出人民幣21.5百萬元以及匯率虧損人民幣0.7百萬元。

#### 存貨

於2018年6月30日,本集團的存貨增加至人民幣186.1百萬元(於2017年12月31日:人民幣163.3百萬元),主要是由於為滿足2018年下半年中國市場的線上及線下產品需求而增加海外產品的存貨水平。本集團的存貨包括原材料、在製品、製成品及採購品。於2018年上半年,存貨周轉天數約為411天(2017年上半年:247天)。截至2018年6月30日止六個月的存貨周轉期變長主要是由於好健康系列產品的存庫水平增加。

#### 貿易應收款項

於2018年6月30日,本集團的貿易應收款項為人民幣54.7百萬元(於2017年12月31日:人民幣49.3百萬元)。於2018年上半年,好健康系列產品通過經銷商、電視購物平台銷售,而通常給予經銷商信用期為30天至90天,給予電視購物平台信用期為30天。貿易應收款項的周轉天數增加至42天(2017年上半年:36天)。

## MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

### **Trade payables**

The Group's trade payables amounted to RMB18.8 million as at 30 June 2018 (As at 31 December 2017: RMB14.2 million). Turnover days for trade payables decreased to 39 days (First half of 2017: 51 days), which was primarily due to the Group's deliberate effort to shorten the turnover days resulting from its strategy to maintain good relationship with the suppliers.

#### Foreign exchange exposure

As the Group conducts PRC business transactions principally in Renminbi while the Group conducts overseas business transactions principally in Australian Dollar and New Zealand Dollar, the Group had not used any financial instruments for hedging purposes as at 30 June 2018. During the first half of 2018, the Group recorded a net exchange gain of approximately RMB0.2 million (First half of 2017: net exchange loss of approximately RMB7.8 million) which was primarily due to the conversion from Hong Kong Dollar to Renminbi.

#### Borrowings and pledge of assets

The Group had outstanding bank borrowings of RMB57.5 million as at 30 June 2018, which are partially secured by the charge over the Group's 100% equity interests of Shanghai Weiyi Investment & Management Limited Company.

The gearing ratio of the Group as at 30 June 2018 was approximately 15.5% (as at 30 June 2017: 18.3%).

#### **Capital expenditure**

The Group invested approximately RMB35.6 million in the first half of 2018 (First half of 2017: RMB11.8 million) for purchase of property, plant and equipment.

### **Capital commitments and contingent liabilities**

As at 30 June 2018, the Group's capital commitments were approximately RMB57.3 million (As at 31 December 2017: RMB48.7 million), all of which were commitments for constructions of buildings. The Group had no material contingent liabilities as at 30 June 2018 (As at 31 December 2017: nil).

#### **OUTLOOK**

For the second half of 2018, the Group will continue to adopt a branding-focused directly-owned specialty store, distributor and online platform business model to attract majority of existing consumers and potential consumers, and provide customers with health solutions, in order to distinguish itself from the competitors in the nutritional supplements market.

#### 貿易應付款項

於2018年6月30日,本集團的貿易應付款項為人民幣18.8百萬元(於2017年12月31日:人民幣14.2百萬元)。貿易應付款項的周轉天數減少至39天(2017年上半年:51天),主要是由於本集團實行維護與供應商的良好關係策略,盡力縮短周轉天數所致。

#### 匯兑風險

由於本集團境內業務主要以人民幣進行業務交易,境外業務主要以澳元及紐西蘭元進行業務交易,於2018年6月30日,本集團並未使用任何金融工具作對沖用途。於2018年上半年,本集團產生匯兑收益淨額約人民幣0.2百萬元(2017年上半年:匯兑虧損淨額約人民幣7.8百萬元),主要是由於港元兑換為人民幣所致。

#### 借款及資產抵押

於2018年6月30日,本集團有未償還銀行借款人 民幣57.5百萬元,其中部份銀行借款以押記本集 團於上海惟翊投資管理有限公司100%股權獲得。

於2018年6月30日,本集團的資產負債比率為約 15.5%(於2017年6月30日:18.3%)。

#### 資本開支

於2018年上半年,本集團斥資約人民幣35.6百萬元(2017年上半年:人民幣11.8百萬元)用於購買物業、廠房及設備。

#### 資本承擔及或然負債

於2018年6月30日,本集團的資本承擔約為人民幣57.3百萬元(於2017年12月31日:人民幣48.7百萬元),全部為建造樓宇的承擔。於2018年6月30日,本集團並無重大或然負債(於2017年12月31日:無)。

### 展望

2018年下半年,本集團將繼續堅守以品牌建設為 重點,以直營專賣店、經銷商及線上平台為主的 多渠道商業模式,吸引大多數現有及潛在消費 者,為客戶提供健康解決方案,從而自營養膳食 補充劑市場的競爭者中脱穎而出。

# MANAGEMENT DISCUSSION AND ANALYSIS 管理層討論及分析

The Group will continue to seize every opportunity to be the leading nutritional supplements provider in the market. From the beginning of the year to the date of this report, 1 new Zhongsheng series product, 10 new Good Health series products, 6 new Living Nature series products and 2 new Hejian series products have been launched to the markets, such as Zhongsheng Kanghe Poria Cocos & Male Flower of Eucommia Ulmoides Paste, Hejian Probiotic Solid Beverage, Good Health Magnesium Easy to Swallow and Living Nature Kekebaby Body & Hair Wash.

The Group will continue to participate in sizeable elderly health care exhibitions as well as well-known nutritional supplement products and health food exhibitions to be held in various PRC cities in the second half of 2018 in order to enhance consumer awareness of the Group's nutritional supplement products.

The Board and its Chairman have confidence in the future development of the Group. Having a positive and pragmatic attitude towards the business development by the expansion of sales network, the Group endeavours to strengthen national sales coverage, unswervingly implement the strategy to attract outstanding talents, expand professional management team and marketing team, as well as to build professional business management ideas and models. Barring unforeseen circumstances, the Group is optimistic about its performance in the second half of 2018.

#### **HUMAN RESOURCES MANAGEMENT**

Quality and dedicated staff are indispensable assets to the Group's success in the competitive market. By providing comprehensive training and corporate culture education periodically, the employees are able to obtain on-going training and development in the nutritional supplements industry. Furthermore, the Group offers competitive remuneration packages commensurate with industry practice and provides various fringe benefits to all employees. The Group reviews its human resources and remuneration policies periodically to ensure that they are in line with market practice and regulatory requirements. As at 30 June 2018, the Group employed a work force of 820, including 424 employees of the Group, 138 employees of Good Health, 228 employees of Hejian and 30 employees of Living Nature. The total salaries and related costs for the six months ended 30 June 2018 amounted to approximately RMB47.4 million (First half of 2017: RMB48.5 million).

本集團將繼續抓緊每個機會成為業內領先的營養膳食補充劑供應商。自年初至本報告日期,1項新中生系列產品、10項新好健康系列產品、6項新Living Nature系列產品及2項新禾健系列產品已投放市場,如中生康赫茯苓杜仲雄花膏、禾健益生菌固體飲料、好健康易吞咽鎂膠囊、Living Nature Kekebaby洗護二合一等。

本集團於2018年下半年將繼續參加中國多座城市 舉辦的頗具規模的老年保健博覽會,以及知名營 養膳食補充劑產品及保健食品博覽會,以提升消 費者對本集團營養膳食補充劑產品的認知。

董事會及董事長對本集團的未來發展極具信心。本集團在業務發展方面採取積極及務實的態度,致力擴大銷售網絡、鞏固全國銷售覆蓋、堅決執行招攬傑出人才策略、擴大專業管理團隊及營銷團隊以及建立專業業務管理理念及模式。除非有無法預料的情況,本集團對2018年下半年的業績抱持樂觀態度。

#### 人力資源管理

高質素及盡責的員工是本集團於競爭市場得以成功不可或缺的資產。借著定期提供全面的培訓及企業文化教育,員工能夠獲得營養膳食補充劑行業方面的持續培訓及發展。此外,本集團為全體僱員提供符合行業慣例並具競爭力的薪酬待遇及多種附帶福利。本集團定期檢討其人力資源及薪酬政策,以確保符合市場慣例及監管規定。於2018年6月30日,本集團僱用員工820人(包括本集團424名員工、好健康138名員工、禾健228名員工及Living Nature 30名員工)。截至2018年6月30日止6個月的薪金及相關成本總額約為人民幣47.4百萬元(2017年上半年:人民幣48.5百萬元)。

# DIRECTORS', SUPERVISORS' AND CHIEF EXECUTIVES' INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN SHARES AND UNDERLYING SHARES

As at 30 June 2018, the interests and short positions of the Directors, supervisors and chief executives of the Company in the share capital and underlying shares of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")) as recorded in the register required to be kept under section 352 of SFO, or as otherwise notified to the Company and The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers (the "Model Code") as set out in Appendix 10 to the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing Rules"), are set out below:

## 董事、監事及高級管理人員於股份及 相關股份的權益及淡倉

於2018年6月30日,本公司董事、監事或高級管理人員於本公司或其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第XV部)股本及相關股份中擁有的根據證券及期貨條例第352條須記錄於該條所述登記冊的權益及淡倉或根據香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)須知會本公司及聯交所的權益及淡倉載列如下:

Name	Capacity	Nature of interest	Class of share of the Company	Number of shares held as at 30 June 2018 <sup>(1)</sup> 於 2018 年 6月30日 所持股份	Approximate shareholding percentage in the relevant class of shares <sup>(4)</sup> 於相關類別 股份的概約持股	Approximate shareholding percentage in the total share capital <sup>(3)</sup> 於總股本的 概約持股
姓名 	身份	權益性質	本公司股份類別	數目(1)	百分比(4)	百分比(3)
Mr. Gui Pinghu ("Mr. Gui") <sup>(2)</sup> 桂平湖先生(「桂先生」) <sup>(2)</sup>	Director 董事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	477,401,310 (L)	70.85%	50.45%
		Interest of spouse 配偶權益	Domestic Shares 內資股	52,965,000 (L)	7.86%	5.60%
Ms. Zhang Yuan 張源女士	Director 董事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	6,599,550 (L)	0.98%	0.70%
		Beneficial owner 實益擁有人	H Shares H股	218,000 (L)	0.08%	0.02%
Ms. Xu Li 徐麗女士	Director 董事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	5,498,570 (L)	0.82%	0.58%
Ms. Zhu Feifei 朱飛飛女士	Director 董事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	659,340 (L)	0.10%	0.07%
Ms. Yu Min 余敏女士	Supervisor 監事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	659,340 (L)	0.10%	0.07%
Ms. Wu Xuemei 吳雪梅女士	Supervisor 監事	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	551,480 (L)	0.08%	0.06%

#### Notes:

- (1) The letter "L" denotes the person's long position in such securities.
- (2) Mr. Gui is the spouse of Ms. Wu Yanmei. Under the SFO, Mr. Gui was deemed to be interested in the same number of shares in which Ms. Wu Yanmei was interested.
- (3) The percentages are calculated based on the total issued shares of the Company of 946 298 370 as at 30 June 2018
- (4) As at 30 June 2018, the number of issued domestic shares and H shares of the Company was 673,828,770 and 272,469,600 respectively.

Save as disclosed above, as at 30 June 2018, none of the Directors, supervisors and chief executives of the Company, or any of their spouses, or children under 18 years of age, has any interests or short positions in the shares and underlying shares of the Company, recorded in the register required to be kept under section 352 of the SFO or required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code.

# DIRECTORS' AND SUPERVISORS' RIGHTS TO ACQUIRE SHARES OR DEBENTURES

Save as disclosed under the section headed "Directors', Supervisors' and Chief Executives' Interests and Short Positions in Shares and Underlying Shares", at no time in the Period was the Company or any of its subsidiaries or fellow subsidiaries a party to any arrangements which enable the Directors and supervisors of the Company to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate, and none of the Directors and supervisors of the Company, or any of their spouses or children under 18 years of age was granted any right to subscribe for the equity or debt securities of the Company or any other body corporate nor had exercised any such right.

#### 附註:

- (1) 字母「L」指該人士於該等證券的好倉。
- (2) 桂先生為吳艷梅女士的配偶。根據證券及期貨條例,桂 先生被視為擁有吳艷梅女士所持有同等數目股份的權益。
- (3) 該等百分比乃根據本公司於2018年6月30日的全部已發 行股份946,298,370股計算
- (4) 於2018年6月30日·本公司之已發行內資股及H股分別 為673.828.770股及272.469.600股。

除上文披露者外,於2018年6月30日,本公司董事、監事及高級管理人員或任何彼等的配偶或未滿18歲的子女,概無於本公司股份及相關股份中擁有任何須記錄於根據證券及期貨條例第352條備存的登記冊或根據標準守則須知會本公司及聯交所的權益或淡倉。

### 董事及監事購買股份或債券的權利

除「董事、監事及高級管理人員於股份及相關股份的權益及淡倉」一節所披露者外,於本期間任何時間,本公司或其任何附屬公司或同系附屬公司概無訂立任何可使董事及本公司監事通過購買本公司或任何其他法人團體的股份或債券而獲得利益的安排,且概無董事及本公司監事或任何被等的配偶或未滿18歲的子女獲授予認購本公司或任何其他法人團體的股本或債務證券的權利,亦無行使任何該等權利。

# SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS' INTERESTS AND SHORT POSITIONS IN SHARES AND UNDERLYING SHARES

As at 30 June 2018, the interests and short positions of the persons who hold 5% or more of the class shares in the issued share capital of the Company (other than Directors and supervisors of the Company), as recorded in the register required to be kept by the Company under section 336 of the SFO are set out below:

## 主要股東於股份及相關股份的權益及 淡倉

於2018年6月30日,按本公司根據證券及期貨條例第336條規定所備存的登記冊所記錄,於本公司已發行股本中持有類別股份5%或以上人士(本公司的董事及監事除外)的權益及淡倉載列如下:

Shareholders	Nature of interest	Class of share of the Company	Number of shares held as at 30 June 2018 <sup>(1)</sup>	Approximate shareholding percentage in the relevant class of share capital <sup>(4)</sup> 於相關類別	Approximate shareholding percentage in the total share capital <sup>(3)</sup>
			於2018年	股本的	於總股本的
		本公司	6月30日	概約持股	概約持股
股東	權益性質	股份類別	所持股份數目⑴	百分比(4)	百分比(3)
				(%)	(%)
Ms. Wu Yanmei <sup>(2)</sup> 吳艷梅女士 <sup>(2)</sup>	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	52,965,000 (L)	7.86%	5.60%
	Interest of spouse 配偶權益	Domestic Shares 內資股	477,401,310 (L)	70.85%	50.45%
Ms. Zhou Li 周麗女士	Beneficial owner 實益擁有人	Domestic Shares 內資股	44,084,321 (L)	6.54%	4.66%
Mr. Cheng Xiaowei <sup>(5)</sup>	Interest of spouse	Domestic Shares	44,084,321 (L)	6.54%	4.66%
程小偉先生⑸	配偶權益	內資股			
Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership	Beneficial owner	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
上海復星創富股權投資基金 合夥企業(有限合夥)	實益擁有人	內資股			
Shanghai Fosun Capital Investment Management Co., Ltd.	Interest of controlled corporation	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
上海復星創富投資管理有限公司	受控法團權益	內資股			
Shanghai Fosun Industrial Investment Co., Ltd.	Interest of controlled corporation	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
上海復星產業投資有限公司	受控法團權益	內資股			
Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd.	Interest of controlled corporation	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
上海復星高科技(集團)有限公司	受控法團權益	內資股			
Fosun International Limited	Interest of controlled corporation	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
復星國際有限公司	受控法團權益	內資股			

Shareholders 股東	Nature of interest 權益性質	Class of share of the Company 本公司 股份類別	Number of shares held as at 30 June 2018 <sup>(1)</sup> 於2018年 6月30日 所持股份數目 <sup>(1)</sup>	Approximate shareholding percentage in the relevant class of share capital <sup>(4)</sup> 於相關類別 股本的概約持股百分比 <sup>(4)</sup>	Approximate shareholding percentage in the total share capital <sup>(3)</sup> 於總股本的概約持股百分比 <sup>(3)</sup>
Fosun Holdings Limited	Interest of controlled	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
復星控股有限公司	corporation 受控法團權益	內資股			
Fosun International Holdings Ltd.	Interest of controlled	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	corporation			2101.72	
復星國際控股有限公司	受控法團權益	內資股			
Mr. Guo Guangchang	Interest of controlled	Domestic Shares	61,111,000 (L) <sup>(6)</sup>	9.07%	6.46%
	corporation				
郭廣昌先生	受控法團權益	內資股			
Mr. Chen Xuelin	Beneficial owner	H Shares	27,576,000 (L)	10.12%	2.91%
陳學林先生	實益擁有人	H股	57.054.600.(1.)(7)	24.020/	
Hin Sang Group (International)	Beneficial owner	H Shares	57,851,600 (L) <sup>(7)</sup>	21.23%	6.11%
Holding Co., Ltd. 衍生集團(國際)控股有限公司	實益擁有人	H股			
Genwealth Group Holding	Interest of controlled	H Shares	57,851,600 (L) <sup>(7)</sup>	21.23%	6.11%
Company Limited	corporation	Tronares	37,031,000 (2)	21.2370	0.1170
衍富集團控股有限公司	受控法團權益	H股			
Ms. Kwan Lai Man	Interest of controlled	H Shares	57,851,600 (L) <sup>(7)</sup>	21.23%	6.11%
	corporation				
關麗雯女士	受控法團權益	H股			
Mr. Pang Siu Hin	Interest of controlled	H Shares	58,255,600 (L) <sup>(7)</sup>	21.38%	6.16%
	corporation				
彭少衍先生	受控法團權益	H股			

#### Notes:

- (1) The letter "L" represents long position in such securities.
- (2) Ms. Wu Yanmei is the spouse of Mr. Gui. Under the SFO, Ms. Wu Yanmei was deemed to be interested in the same number of shares in which Mr. Gui was interested.
- (3) The percentages are calculated based on the total issued shares of the Company of 946.298.370 as at 30 June 2018.
- (4) As at 30 June 2018, the number of issued domestic shares and H shares of the Company was 673,828,770 and 272,469,600 respectively.
- (5) Mr. Cheng Xiaowei is the spouse of Ms. Zhou Li. Under the SFO, Mr. Cheng Xiaowei was deemed to be interested in the same number of shares in which Ms. Zhou Li was interested.
- (6) These 61,111,000 domestic shares of the Company were held by Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership, which was held as to approximately 1.05% by Shanghai Fosun Capital Investment Management Co., Ltd. and approximately 31.74% by Shanghai Fosun Industrial Investment Co., Ltd. Shanghai Fosun Capital Investment Management Co., Ltd. is the general partner of Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership. Shanghai Fosun Industrial Investment Co., Ltd. was held as to 100% by Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd. Further, Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd. indirectly held approximately 60% equity interest in Nanjing Nangang Iron & Steel United Co., Ltd.\* (南京南鋼鋼鐵聯合有限公司) which in turn indirectly held approximately 13.11% equity interest in Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership. Accordingly, Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd. was interested in approximately 45.90% in Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership in total.

Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd. was wholly owned by Fosun International Limited which was wholly owned by Fosun Holdings Limited.

Fosun Holdings Limited was wholly owned by Fosun International Holdings Ltd. which was held as to 64.45% by Mr. Guo Guangchang.

Under the SFO, the general partner of a limited liability partnership is regarded as having de facto control of the limited liability partnership even though its shareholding in the limited liability partnership may be less than one third. Accordingly, Shanghai Fosun Capital Investment Management Co., Ltd., Shanghai Fosun Industrial Investment Co., Ltd., Shanghai Fosun High Technology (Group) Co., Ltd., Fosun International Limited, Fosun Holdings Limited, Fosun International Holdings Ltd. and Mr. Guo Guangchang were deemed to hold interests in the 61,111,000 domestic shares of the Company held by Shanghai Fosun Chuangfu Shareholding Investment Fund Limited Partnership under the SFO.

#### 附註:

- (1) 字母「L」指該人士於該等證券的好倉。
- (2) 吳艷梅女士為桂先生的配偶。根據證券及期貨條例,吳 艷梅女士將被視為擁有桂先生所擁有權益的同等數目股份的權益。
- (3) 該等百分比乃根據本公司於2018年6月30日全部已發行 股份946.298.370股計算。
- (4) 於2018年6月30日·本公司之已發行內資股及H股分別 為673.828.770股及272.469.600股。
- (5) 程小偉先生為周麗女士的配偶。根據證券及期貨條例,程小偉先生被視為擁有周麗女士所擁有權益的同等數目股份的權益。
- 6) 該等61,111,000股本公司內資股由上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)持有,而上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)分別由上海復星創富投資管理有限公司及上海復星產業投資有限公司持有約1.05%及約31.74%。上海復星創富投資管理有限公司為上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)之普通合夥人。上海復星產業投資有限公司由上海復星高科技(集團)有限公司持有100%。此外,上海復星高科技(集團)有限公司於南京南鋼鋼鐵聯合有限公司間接持有約60%股權,而南京南鋼鋼鐵聯合有限公司間接持有上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)約13.11%股權。因此,上海復星高科技(集團)有限公司於上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)總共擁有約45.90%權益。

上海復星高科技(集團)有限公司則由復星國際有限公司 全資擁有,而後者則由復星控股有限公司全資擁有。

復星控股有限公司則由復星國際控股有限公司全資擁 有,後者由郭廣昌先生持有64.45%。

根據證券及期貨條例,有限合夥企業之普通合夥人被視為對有限合夥企業擁有實際控制權,即使其於有限合夥企業的股權可能低於三分之一。因此,根據證券及期貨條例,上海復星創富投資管理有限公司、上海復星產業投資有限公司、上海復星高科技(集團)有限公司、復星國際控股有限公司、復星國際控股有限公司及郭廣昌先生被視為於上海復星創富股權投資基金合夥企業(有限合夥)持有的61,111,000股本公司內資股中擁有權益。

These H shares of the Company were held by Hin Sang Group (International) Holding Co., Ltd., an exempted company incorporated with limited liability in the Cayman Islands whose issued shares are listed on the Stock Exchange (stock code: 6893). Hin Sang Group (International) Co., Ltd. was held as to 50.68% by Genwealth Group Holding Company Limited, which is beneficially owned as to 90% by Mr. Pang Siu Hin and 10% by Ms. Kwan Lai Man. Ms. Kwan Lai Man is the spouse of Mr. Pang Siu Hin. Accordingly, Genwealth Group Holding Company Limited, Mr. Pang Siu Hin and Ms. Kwan Lai Man were deemed to hold interests in these H shares under the SFO.

Save as disclosed above, as at 30 June 2018, the Company had not been notified by any persons (other than Directors, supervisors or the chief executives of the Company) who had interests or short positions in the shares or underlying shares of the Company which shall be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO and recorded in the register kept by the Company pursuant to section 336 of the SFO.

# PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE COMPANY'S LISTED SECURITIES

For the six months ended 30 June 2018, neither the Company nor any of its subsidiaries has purchased, sold or redeemed any of the Company's listed securities.

# DISCLOSURE OF INFORMATION OF DIRECTORS AND SUPERVISORS UNDER RULE 13.51B(1) OF THE LISTING PULES

Pursuant to Rule 13.51B(1) of the Listing Rules, the changes in Directors' and supervisors' information since the date of publication of the Company's 2017 annual report are set out below:

- Ms. Yu Min was promoted as the general manager of the sales department of the Group in Nanjing in July 2018; and
- Ms. Wu Xuemei was promoted as the general manager of the distributor affairs department of the Group in July 2018.

#### **MODEL CODE FOR SECURITIES TRANSACTIONS**

The Company has adopted the Model Code as set out in Appendix 10 to the Listing Rules on the Stock Exchange as the code of conduct for Directors in their dealings in the Company's securities.

The Company has made specific enquiry with the Directors and all the Directors confirmed that they have complied with the Model Code throughout the six months ended 30 June 2018 and up to the date of the interim results announcement for the six months ended 30 June 2018.

(7) 該等本公司H股由衍生集團(國際)控股有限公司(一間於開曼群島註冊成立的獲豁免有限公司,其已發行股份於聯交所上市(股份代號:6893))持有。衍生集團(國際)控股有限公司由衍富集團控股有限公司持有50.68%,其而後者則分別由彭少衍先生及關麗雯女士實益擁有90%及10%。關麗雯女士為彭少衍先生的配偶。因此,根據證券及期貨條例,衍富集團控股有限公司、彭少衍先生及關麗雯女士被視為於該等H股中持有權益。

除上文披露者外,於2018年6月30日,本公司概無獲任何人士(本公司董事、監事或高級管理人員除外)告知彼於本公司股份或相關股份中擁有須根據證券及期貨條例第XV部第2及3分部規定向本公司披露及根據證券及期貨條例第336條規定記錄於本公司備存的登記冊的權益或淡倉。

#### 購買、出售或贖回本公司上市證券

於截至2018年6月30日止六個月,本公司及其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司的任何 上市證券。

# 董事及監事於上市規則第13.51B(1)條項下之披露資料

根據上市規則第13.51B (1)條,自本公司2017年年報刊發日期以來,董事及監事資料的變動載列如下:

- 於2018年7月,余敏女士獲晉升為本集團南 京銷售部總經理;及
- · 於2018年7月,吳雪梅女士獲晉升為本集團 經銷商事業部總經理。

### 證券交易的標準守則

本公司已採納聯交所上市規則附錄十所載的標準守則,作為規管董事買賣本公司證券的行為守則。

本公司已向董事作出特定查詢,全體董事已確認,彼等截至2018年6月30日止六個月整個期間直至截至2018年6月30日止六個月的中期業績公告日期均已遵守標準守則。

#### **CODE OF CORPORATE GOVERNANCE PRACTICE**

The Company's corporate governance practices are based on the principles as set out in the Corporate Governance Code ("CG Code") contained in Appendix 14 to the Listing Rules.

In the opinion of the Directors, the Company has complied with the code provisions of the CG Code throughout the six months ended 30 June 2018 and up to the date of this report.

#### **INTERIM DIVIDEND**

The Board does not recommend the payment of any interim dividend for the six months ended 30 June 2018 (First half of 2017: nil).

#### **AUDIT COMMITTEE REVIEW**

The unaudited condensed consolidated interim results of the Group for the six months ended 30 June 2018 have been reviewed by the audit committee of the Company (the "Audit Committee"), which was of the opinion that the preparation of such results complied with the applicable accounting standards and requirements and that adequate disclosures have been made. The Audit Committee consists of three independent non-executive Directors, namely Mr. Jiang Fuxin, Ms. Feng Qing and Mr. Vincent Cheng. Mr. Vincent Cheng serves as the chairman of the Audit Committee.

#### 企業管治常規守則

本公司的企業管治常規乃基於上市規則附錄十四 所載的企業管治守則(「企業管治守則」)原則。

董事認為,本公司截至2018年6月30日止六個月整個期間直至本報告日期均已遵守企業管治守則的守則條文。

#### 中期股息

董事會不建議派付截至2018年6月30日止六個月 之任何中期股息(2017年上半年:無)。

## 審核委員會審核

本集團截至2018年6月30日止六個月之未經審核簡明綜合中期業績已由本公司審核委員會(「審核委員會」)審核,其認為有關業績的編製符合適用的會計準則及規定,並已作出充足的披露。審核委員會由三名獨立非執行董事蔣伏心先生、馮晴女士及鄭嘉福先生組成。鄭嘉福先生為審核委員會主席。

# INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF PROFIT OR LOSS AND OTHER COMPREHENSIVE INCOME 中期簡明綜合損益及其他全面收益表

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### For the six months ended 30 June 截至6月30日止六個日

			截至6月30	日止六個月
			2018	2017
			2018年	2017年
		Notes	RMB'000	RMB'000
		附註	人民幣千元	人民幣千元
			(unaudited)	(unaudited)
			(未經審核)	(未經審核)
REVENUE	收益	3, 4	221,323	245,256
Cost of sales	銷售成本		(77,618)	(77,427)
Gross profit	毛利		143,705	167,829
Other income and gains	其他收入及盈利	4	4,879	2,972
Selling and distribution expenses	銷售及經銷開支		(102,669)	(67,634)
Administrative expenses	行政開支		(36,344)	(41,379)
Finance costs	融資成本		(1,975)	_
Other expenses	其他開支		(1,183)	(8,167)
Share of profits of a joint venture	分佔一間合營企業利潤		-	143
Profit before tax	除税前利潤	5	6,413	53,764
Income tax expense	所得税開支	6	(2,338)	(13,275)
Profit for the period	本期利潤		4,075	40,489
	1 243 (137)		1,010	
Attributable to:	以下各項應佔:			
Owners of the parent	母公司擁有人		4,075	33,193
Non-controlling interests	非控股權益		-	7,296
Other comprehensive income/(loss) that	於期後或重新分類為利潤或			
may be reclassified to profit or loss in	虧損的其他全面收入			
subsequent periods, net of tax	(虧損),除税後			
Exchange differences on translation of	換算海外業務的匯兑差額			
foreign operations	<i>y</i>		319	(1,042)
Total comprehensive income for	本期全面收入總額			
the period			4,394	39,447
Assistantia	17. 万元床/上,			
Attributable to:	以下各項應佔: 母公司擁有人		4 20 4	22.700
Owners of the parent			4,394	32,708
Non-controlling interests	非控股權益		_	6,739
Earnings per share:	每股盈利:			
— Basic and diluted	一基本及攤薄		RMB人民幣	RMB人民幣
		8	0.43 cent 分	3.51 cents 分

# INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 中期簡明綜合財務狀況表

As at 30 June 2018 於 2018 年 6 月 30 日

		Notes 附註	30 June 2018 2018年 6月30日 RMB'000 人民幣千元 (unaudited) (未經審核)	31 December 2017 2017年 12月31日 RMB'000 人民幣千元 (audited) (經審核)
Non-current assets	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	9	123,509	99,139
Prepaid land lease payments	預付土地租賃款項		10,340	10,463
Goodwill	商譽		148,354	146,134
Other intangible assets	其他無形資產		71,361	73,186
Deferred tax assets	遞延税項資產		16,889	16,036
Pledged deposit	已抵押按金		1,179	_
Other non-current assets	其他非流動資產		6,286	6,144
Total non-current assets	非流動資產總值		377,918	351,102
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	10	186,091	163,329
Trade receivables	貿易應收款項	11	54,663	49,340
Prepaid land lease payments	預付土地租賃款項		247	247
Prepayments, deposits and other	預付款項、按金及其他應收			
receivables	款項	12	23,495	34,626
Tax recoverable	可收回税項		6,473	5,129
Pledged deposits	已抵押按金		369	1,603
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	13	201,681	269,592
Total current assets	流動資產總值		473,019	523,866
TOTAL ASSETS	總資產		850,937	874,968
Current liabilities	流動負債			
Trade payables	貿易應付款項	14	18,766	14,164
Other payables and accruals	其他應付款項及應計費用	15	34,142	45,105
Interest-bearing loans and borrowings	計息貸款及借款	16	40,000	49,500
Tax payables	應付税項		6,629	8,648
Total current liabilities	流動負債總額		99,537	117,417
Total Culterit liabilities			33/331	,

# INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF FINANCIAL POSITION 中期簡明綜合財務狀況表

As at 30 June 2018 於2018年6月30日

			20.1	21.0
			30 June	31 December
			2018	2017
			2018年	2017年
			6月30日	12月31日
		Notes	RMB'000	RMB'000
		附註	人民幣千元	人民幣千元
			(unaudited)	(audited)
			(未經審核)	(經審核)
TOTAL ASSETS LESS CURRENT	總資產減流動負債			
LIABILITIES			751,400	757,551
NON-CURRENT LIABILITIES	非流動負債			
Interest-bearing loans and borrowings	計息貸款及借款	16	17,500	27,500
Deferred tax liabilities	遞延税項負債		13,821	14,345
Provision			657	678
Total non-current liabilities	北汝科名傳物館		21.070	42.522
lotal non-current liabilities	非流動負債總額		31,978	42,523
NET ASSETS	資產淨值		719,422	715,028
	'	,		
Equity attributable to owners	母公司擁有人應佔權益			
of the parent				
Share capital	股本	17	94,630	94,630
Reserves	儲備		624,792	620,398
TOTAL EQUITY	權益總額		719,422	715,028

# INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY 中期簡明綜合權益變動表

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

			Attributed to owners of the parent 母公司擁有人應佔						
		Share capital 股本 RMB'000 人民幣千元 (note 17) (附註 17)	Capital reserve 資本儲備 RMB'000 人民幣千元	Translation reserve 換算儲備 RMB'000 人民幣千元	Surplus reserve 盈餘儲備 RMB'000 人民幣千元	Merger reserve 合併儲備 RMB'000 人民幣千元	Other reserve 其他儲備 RMB'000 人民幣千元	Retained profits 保留利潤 RMB'000 人民幣千元	Total equity 權益總額 RMB'000 人民幣千元
At 1 January 2018	於2018年1月1日	94,630	544,223	(5,186)	56,175	(3,871)	(2,022)	31,079	715,028
Profit for the period Exchange differences on translation of foreign	本期利潤 換算海外業務 的匯兑差額	-	-	-	-	-	-	4,075	4,075
operations Total comprehensive income	期內全面收入	-	-	319	-	-	-	-	319
for the period	總額	-	-	319	-	-	-	4,075	4,394
At 30 June 2018 (unaudited)	於2018年6月30日 (未經審核)	94,630	544,223	(4,867)	56,175	(3,871)	(2,022)	35,154	719,422

# Attributed to owners of the parent 母公司擁有人應佔

										Non-	
			Share	Capital	Translation	Surplus	Merger	Other	Retained	controlling	Total
			capital	reserve	reserve	reserve	reserve	reserve	profits	interests	equity
			股本	資本儲備	換算儲備	盈餘儲備	合併儲備	保留利潤	總計	非控股權益	權益總額
		Note	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000	RMB'000
		附註	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元	人民幣千元
At 1 January 2017	於2017年1月1日		94,630	544,223	5,173	49,777	(3,871)	133,292	823,224	57,585	880,809
Profit for the period Exchange differences on	本期利潤換算海外業務的		-	-	-	-	-	33,193	33,193	7,296	40,489
translation of foreign operations	正兑差額 正兑差額		_	_	(485)	_	_	_	(485)	(557)	(1,042)
Total comprehensive	期內全面收入總額										
income for the period			-	-	(485)	-	_	33,193	32,708	6,739	39,447
Dividend declared	已宣派股息	7	-	_	_	-	-	(100,024)	(100,024)	-	(100,024)
At 30 June 2017 (unaudited)	於2017年6月30日 (未經審核)		94,630	544,223	4,688	49,777	(3,871)	66,461	755,908	64,324	820,232

# INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CASH FLOWS 中期簡明綜合現金流量表

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

## For the six months ended 30 June 截至6月30日止六個月

			2018	2017
			2018年	2017年
		Notes	RMB'000	RMB'000
		附註	人民幣千元	人民幣千元
			(unaudited)	(unaudited)
			(未經審核)	(未經審核)
Net cash used in operating activities	經營活動所用現金淨額		(15,234)	(54,604)
Net cash used in investing activities	投資活動所用現金淨額		(30,517)	(27,961)
Net cash (used in)/from financing activities	融資活動(所用)/所得現金淨額		(21,543)	19,500
Net decrease in cash and cash equivalents	現金及現金等價物減少淨額		(67,294)	(63,065)
Cash and cash equivalents at beginning	期初現金及現金等價物			
of the period			269,592	517,934
Effect of exchange rate changes, net	匯率變動的影響,淨額		(617)	(7,070)
Cash and cash equivalents	期末現金及現金等價物			
at end of the period		13	201,681	447,799

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION

The Company was a joint stock limited liability company established in The People's Republic of China (the "PRC"). The address of its registered office is 30/F, Deji Building, 188 Chang Jiang Road, Xuanwu District, Nanjing, Jiangsu Province, PRC.

The Group is principally engaged in the manufacturing and sale of nutritional supplements and health food products in the PRC, Australia and New Zealand.

#### Information about subsidiaries

Particulars of the Company's subsidiaries are as follows:

### 1. 公司及集團資料

本公司乃於中華人民共和國(「中國」)成立的股份有限公司。註冊辦事處地址為中國 江蘇省南京玄武區長江路188號德基大廈30 樓。

本集團主要在中國、澳大利亞及紐西蘭從事製造及銷售營養膳食補充劑及保健食品。

#### 有關附屬公司之資料

本公司附屬公司之詳情如下:

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及經營/或註冊成立及	Fully paid share capital/ registered capital	Percentage attribut the Coo 本公司质	able to mpany	Principal activities
名稱	成立地點/法人類別	註冊資本	之百 <b>Direct</b> 直接	分比 Indirect 間接	主要業務
南京中生生物科技 有限公司	The PRC 17 June 2003 Limited liability company 中國 2003年6月17日 有限公司	RMB20,000,000 人民幣 20,000,000元	100%	- IPJ JS	Manufacture, processing and sale of health food products 生產、加工及銷售 保健食品
蘇州中生健康生物製品 有限公司	The PRC 26 March 2008 Limited liability company 中國 2008年3月26日 有限公司	RMB600,000 人民幣 600,000元	100%	-	Retailing of health food products 零售保健食品
杭州中研生物製品 有限公司	The PRC 2 April 2008 Limited liability company 中國 2008年4月2日 有限公司	RMB600,000 人民幣 600,000元	100%	-	Retailing of health food products 零售保健食品

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

## 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Information	about si	ibsidiaries	(Continue	d)
IIIIOIIIIatioii	aboutst	absididiles	(COII CIII GE	u,

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及	Fully paid share capital/ registered capital	Percentage attribut the Cor	able to	Principal activities
名稱	經營/或註冊成立及 成立地點/法人類別	已繳足股本/ 註冊資本	本公司應 之百:	分比	主要業務
			Direct 直接	Indirect 間接	
北京中生美好健康科技 有限公司	The PRC 9 April 2008 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2008年4月9日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品
無錫中研健康品有限公司	The PRC 10 April 2008 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2008年4月10日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品
常州中生美好生物製品 有限公司	The PRC 22 April 2008 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2008年4月22日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品
濟南中生華商生物製品 有限公司	The PRC 30 April 2008 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2008年4月30日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

# 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Information	-4	aubaidia viaa	(Continued)
information	about	subsidiaries	(Continued)

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及	Fully paid share capital/ registered capital	attribut	e of equity table to mpany	Principal activities
名稱	經營/或註冊成立及成立地點/法人類別	已繳足股本/ 註冊資本		分比	主要業務
			Direct 直接	Indirect 間接	
廣州中院生物科技 有限公司	The PRC 27 June 2008 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2008年6月27日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品
Australia Cobayer Health Food Co Pty Ltd.	Australia 2 March 2009 Limited liability company	AUD2,000	100%	-	Trading of food products
	澳大利亞 2009年3月2日 有限公司	2,000 澳元			食品貿易
深圳市中生華商生物科技 有限公司	The PRC 23 April 2009 Limited liability company	RMB600,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2009年4月23日 有限公司	人民幣 600,000元			零售保健食品
成都中生華美生物科技 有限公司	The PRC 6 April 2011 Limited liability company	RMB500,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2011年4月6日 有限公司	人民幣 500,000元			零售保健食品

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

## 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Inf	formation	about s	ubsidiari	ies (C	Continued)

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及	Fully paid share capital/ registered capital	Percentago attribut the Cor	able to	Principal activities
名稱	經營/或註冊成立及 成立地點/法人類別	已繳足股本/註冊資本	本公司應 之百		主要業務
<b>石</b>	风立电체/ 広入規別	<u> </u>	Direct 直接	Indirect 間接	工安未份
鎮江中生健康科技 有限公司	The PRC 28 April 2011 Limited liability company	RMB100,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2011年4月28日 有限公司	人民幣 100,000元			零售保健食品
武漢中生華商生物科技 有限公司	The PRC 23 May 2011 Limited liability company	RMB100,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2011年5月23日 有限公司	人民幣 100,000元			零售保健食品
青島中生康健生物製品 有限公司	The PRC 24 June 2011 Limited liability company	RMB100,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2011年6月24日 有限公司	人民幣 100,000元			零售保健食品
上海康赫生物科技 有限公司	The PRC 18 November 2013 Limited liability company	RMB500,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2013年11月18日 有限公司	人民幣 500,000元			零售保健食品

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

# 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Information	-4	aubaidia viaa	(Continued)
information	about	subsidiaries	(Continued)

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及	Fully paid share capital/ registered capital	Percentage attribut the Cor	able to	Principal activities
名稱	經營/或註冊成立及 成立地點/法人類別	已繳足股本/ 註冊資本	本公司應		主要業務
			Direct 直接	Indirect 間接	
天津康爾生物科技 有限公司	The PRC 20 August 2014 Limited liability company	RMB10,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2014年8月20日 有限公司	人民幣 10,000元			零售保健食品
合肥澳卡生物科技 有限公司	The PRC 17 July 2014 Limited liability company	RMB10,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2014年7月17日 有限公司	人民幣 10,000 元			零售保健食品
Brandfolio Limited	New Zealand 23 February 2012 Limited liability company	NZD100	100%	-	Trading of food products
	紐西蘭 2012年2月23日 有限公司	100紐西蘭元			食品貿易
上海惟翊投資管理 有限公司	The PRC 21 October 2014 Limited liability company	RMB120,000,000	100%	-	Investment holding
	中國 2014年10月21日 有限公司	人民幣 120,000,000元			投資控股

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

## 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity 註冊成立或成立地點及	Fully paid share capital/ registered capital	Percentage attribut the Cor	able to npany	Principal activities
名稱	經營/或註冊成立及 成立地點/法人類別	已繳足股本/註冊資本	本公司應 之百:		主要業務
口 <del>作</del>	风立地和/ 丛八炽剂	正川貝个	Direct	Indirect	工女未份
			直接	間接	
南京宅易購電子商務 有限公司	The PRC 21 April 2015 Limited liability company	RMB1,000,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2015年4月21日 有限公司	人民幣 1,000,000元			零售保健食品
Good Health Products Limited	New Zealand 22 December 1987 Limited liability company	NZD2,200,002	100%	-	Manufacture, processing and sale of health food products
	紐西蘭 1987年12月22日 有限公司	2,200,002 紐西蘭元			生產、加工及銷售 保健食品
中生聯合(香港)有限公司	Hong Kong 23 March 2015 Limited liability company	HKD1	100%	-	Trading of food products
	香港 2015年3月23日 有限公司	1港元			食品貿易
上海禾健營養食品 有限公司	The PRC 30 May 2007 Limited liability company	RMB20,000,000	100%	-	Retailing of health food products
	中國 2007年5月30日 有限公司	人民幣 20,000,000元			零售保健食品

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

## 1. CORPORATE AND GROUP INFORMATION (CONTINUED)

## 1. 公司及集團資料(續)

Information a	المنام والبيم والمحاط	: 10	الممنية
information a	Dout Subsidi	aries (Con	tinuea)

Name	Place of incorporation or establishment and place of operation/ or of incorporation and establishment/ type of legal entity	Fully paid share capital/ registered capital	Percentage of equity attributable to the Company		Principal activities
名稱	註冊成立或成立地點及 經營/或註冊成立及 成立地點/法人類別	已繳足股本/ 註冊資本	本公司版	怎佔權益 分比	主要業務
			Direct 直接	Indirect 間接	
上海集騰信息科技 有限公司	The PRC 30 September 2011 Limited liability company	RMB1,000,000	100%	-	Information technology maintenance services
	中國 2011年9月30日 有限公司	人民幣 1,000,000元			信息技術維護服務
Living Nature Natural Products Limited	New Zealand 1987 Limited liability company	NZD14,784,444	100%	-	Manufacture, and sale of cosmetics and skin care products
	紐西蘭 1987年 有限公司	14,784,444 紐西蘭元			生產及銷售化妝品及 護虜品
南京康赫生物科技 有限公司	The PRC 13 December 2017 Limited liability company	RMB10,000	100%	-	Research, development and sale of health food products
	中國 2017年12月13日 有限公司	人民幣 10,000元			研發及銷售保健品
Sinolife (Cayman) Holding Company Limited	Cayman Islands 6 October 2017 Limited liability company	USD100	100%	-	Investment holding
	開曼群島 2017年10月6日 有限公司	100美元			投資控股

# NOTES TO THE INTERIM CONDENSED CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS 中期簡明綜合財務報表附註

For the six months ended 30 June 2018 截至 2018 年 6 月 30 日止六個月

# 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES

#### 2.1 Basis of Preparation

These unaudited interim condensed consolidated financial statements of the Group for the six months ended 30 June 2018 (the "period") have been prepared in accordance with HKAS 34 Interim Financial Reporting.

These unaudited interim condensed consolidated financial statements are presented in Renminbi ("RMB") and all values are rounded to the nearest thousand except when otherwise indicated.

These unaudited interim condensed consolidated financial statements do not include all information and disclosures required in the Group's annual consolidated financial statements, and should be read in conjunction with the Group's annual consolidated financial statements for the year ended 31 December 2017.

# 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group

The accounting policies adopted in the preparation of the interim condensed consolidated financial statements are consistent with those followed in the preparation of the Group's annual consolidated financial statements for the year ended 31 December 2017, except for the adoption of new standards and interpretations effective as of 1 January 2018. The Group has not early adopted any other standard, interpretation or amendment that has been issued but is not yet effective.

The Group applies, for the first time, HKFRS 15 *Revenue from contracts with customers* and HKFRS 9 *Financial Instruments*. As required by HKAS 34, the nature and effect of these changes are disclosed below.

Several other amendments and interpretations apply for the first time in 2018, but do not have an impact on the interim condensed consolidated financial statements of the Group.

# 2. 編製基準及本集團的會計政策變動

#### 2.1 編製基準

本集團截至2018年6月30日止六個月 (「本期間」)的該等未經審核中期簡明 綜合財務報表已根據香港會計準則第 34號「中期財務報告」編製。

除另有指明外,該等未經審核中期簡明綜合財務報表以人民幣(「人民幣」) 呈列,而所有價值約整至最接近之千位數。

該等未經審核中期簡明綜合財務報表並無載有本集團年度綜合財務報表所需的所有資料及披露,並應與本集團截至2017年12月31日止年度的年度綜合財務報表一併閱覽。

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂

編製中期簡明綜合財務報表時所採納的會計政策與編製本集團截至2017年12月31日止年度的年度綜合財務報表時所遵循者一致,惟採納於2018年1月1日生效的新訂準則及詮釋則除外。本集團並無提早採納已發佈但尚未生效的任何其他準則、詮釋或修訂。

本集團首次應用香港財務報告準則第 15號來自客戶合約之收益及香港財務 報告準則第9號金融工具。根據香港 會計準則第34號規定,該等變動的性 質及影響披露如下。

若干其他修訂及詮釋於2018年首次應用,但對本集團中期簡明綜合財務報表並無影響。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

### 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group (Continued) HKFRS 15 Revenue from contracts with customers

HKFRS 15 supersedes HKAS 11 Construction Contracts, HKAS 18 Revenue and related Interpretations and it applies to all revenue arising from contracts with customers, unless those contracts are in the scope of other standards. The new standard establishes a five-step model to account for revenue arising from contracts with customers. Under HKFRS 15, revenue is recognised at an amount that reflects the consideration to which an entity expects to be entitled in exchange for transferring goods or services to a customer.

The standard requires entities to exercise judgement, taking into consideration all of the relevant facts and circumstances when applying each step of the model to contracts with their customers. The standard also specifies the accounting for the incremental costs of obtaining a contract and the costs directly related to fulfilling a contract.

The Group adopted HKFRS 15 using the modified retrospective method of adoption. The Group applied HKFRS 15 to contracts that are initiated after the effective date and contracts that had remaining obligations as of the effective date. In respect of the prior periods, The Group retain prior period's figures as reported under the previous standards, recognising the cumulative effect of applying HKFRS 15 as an adjustment to the opening balance of equity as at 1 January 2018. The Group concluded that the transition adjustment to be made on 1 January 2018 to retained profits upon initial adoption of HKFRS 15 is nil.

### 2. 編製基準及本集團的會計政策變動(續)

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂(續)

### 香港財務報告準則第15號來自客戶合 約之收益

香港財務報告準則第15號取代香港會計準則第11號建造合約、香港會計準則第18號收益及相關詮釋,適用於來自客戶合約之所有收益,除非該等合約屬於其他準則範圍。新準則建立將來自客戶合約之收益入賬的五步模式。根據香港財務報告準則第15號,收益按反映實體預期就向客戶轉讓與品或服務而有權收取的代價金額確認。

該準則要求實體作出判斷,並計及將 該模式各步應用於與其客戶所訂合約 時的所有相關事實及情況。該準則亦 訂明將獲得合約的額外成本及與履行 合約直接相關的成本入賬。

本集團以修訂式追溯應用法採納香港財務報告準則第15號。本集團將在海則第15號應用於生物看手期務報告準則第15號應用於生物有戶約分數量至生效日期間而言,與保留過往期間根據先前準則呈射影號的累計影響確認為對2018年1月1日期初權益結餘的調整。本集團第15號的對近採納香港財務報告準則第15號的過渡調整為零。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

### 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group (Continued)

### HKFRS 15 Revenue from contracts with customers (Continued)

The Group's contracts with customers for the sale of health food products and cosmetics and skin care products generally include one performance obligation. The Group has concluded that revenue from sale of the product should be recognised at the point in time when control of the asset is transferred to the customer, generally on delivery of the product. Therefore, the adoption of the HKFRS 15 did not have an impact on the timing of revenue recognition.

However, the impact of adoption of HKFRS 15 on accounting as noted below:

#### (a) Accounting for Loyalty points programme

The Group's operate a loyalty programme for Hejian brand health food products, prior to adoption of HKFRS 15. The Group recognised "deferred revenue" in relation to the fair value points that issued but not expired. Upon HKFRS 15, the Group allocated a portion of the transaction price to the loyalty points awarded to customers based on the relative stand-alone selling prices and represented "contract liabilities" included in the other payables and accruals in the consolidated statement of financial position.

(b) Accounting for advances received from the customers
Generally, the Group receives short-term advances
from its customers, under the adoption of HKFRS 15, for
short-term advances, the Group used the practical
expedient. As such, the Group will not adjust the
promised amount of the consideration for the effects
of a financing component in contracts. Prior to the
adoption of HKFRS 15, the Group represented these
advances in "advances from customers", upon the
adoption of HKFRS 15, the Group reclassified the
advances amount to "contract liabilities" included in
the other payables and accruals in the consolidated
statement of financial position.

### 2. 編製基準及本集團的會計政策 變動(續)

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂(續)

### 香港財務報告準則第15號來自客戶合 約之收益(續)

本集團與客戶所訂銷售保健食品以及 化妝品及護膚品的合約一般包括一種 履約責任。本集團認為銷售產品的收 益應於資產控制權轉移予客戶的時間 點(通常為交付產品時)確認。因此, 採納香港財務報告準則第15號對收益 確認時間並無影響。

然而,採納香港財務報告準則第15號 對入賬的影響註明如下:

### (a) 入賬忠誠積分計劃

#### (b) 入賬自客戶收取的預付款項

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

### 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group (Continued)

#### **HKFRS 9 Financial Instruments**

HKFRS 9 Financial Instruments replaces HKAS 39 Financial Instruments: Recognition and Measurement for annual periods beginning on or after 1 January 2018, bringing together all three aspects of the accounting for financial instruments: classification and measurement; impairment; and hedge accounting.

With the exception of hedge accounting, which the Group applied prospectively, The Group do not restate comparative information and recognise any transition adjustments against the opening balance of equity at 1 January 2018.

The impacts relate to the classification and measurement and the impairment requirements and are summarised as follows:

#### (a) Classification and measurement

Except for certain trade receivables, under HKFRS 9, the Group initially measures a financial asset at its fair value plus, in the case of a financial asset not at fair value through profit or loss, transaction costs.

Under HKFRS 9, debt financial instruments are subsequently measured at fair value through profit or loss (FVPL), amortised cost, or fair value through other comprehensive income (FVOCI). The classification is based on two criteria: The Group's business model for managing the assets; and whether the instruments' contractual cash flows represent "solely payments of principle and interest" on the principle amount outstanding (the "SPPI" criterion).

### 2. 編製基準及本集團的會計政策變動(續)

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂(續)

#### 香港財務報告準則第9號金融工具

香港財務報告準則第9號金融工具於2018年1月1日或之後開始的年度期間取代香港會計準則第39號金融工具:確認及計量,匯集金融工具會計處理的所有三個方面:分類及計量、減值及對沖會計處理。

除本集團按前瞻基準應用對沖會計處 理外,本集團並無重列比較資料及確 認對2018年1月1日期初權益結餘的 任何過渡調整。

影響涉及分類及計量與減值規定,概述如下:

#### (a) 分類及計量

除若干貿易應收款項外,根據 香港財務報告準則第9號,本集 團初步按公平值加(如為並非以 公平值計入損益的金融資產)交 易成本計量金融資產。

根據香港財務報告準則第9號, 債務金融工具其後按以以公子 值計入其他全面收入計量 值計入其他全面收入計量 質產的業務模式;及工價 現金流量是否為就未價還 可 可 (「SPPI 標準」)。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

### 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group (Continued) HKFRS 9 Financial Instruments (Continued)

(a) Classification and measurement (Continued)
 The new classification and measurement of the Group's financial assets is, as follow:

Debt instruments at amortised cost for the financial assets that are held within a business mode with the objective to hold the financial assets in order to collect contractual cash flows that meet the SPPI criterion. This category includes the Group's trade receivables, financial assets included in prepayment, deposits and other receivables, pledged deposits and long-term deposits included in the other non-current assets.

The assessment of the Group's business models was made as of the date of initial application, 1 January 2018, and then applied retrospectively to those financial assets that were not derecognised before 1 January 2018. The assessment of whether contractual cash flows on debt instruments are solely comprised of principle and interest was made based on the facts and circumstances as at the initial recognition of the assets.

The accounting for the Group's financial liabilities remains the same as it was under HKAS 39.

#### (b) Impairment

The adoption of HKFRS9 has fundamentally changed the Group's accounting for impairment losses for financial assets by replacing HKAS 39's incurred loss approach with a forward-looking expected credit loss (ECL) approach.

HKFRS 9 requires the Group to record an allowance for ECLs for all loans and debt financial assets not held at FVPL.

### 2. 編製基準及本集團的會計政策變動(續)

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂(續)

#### 香港財務報告準則第9號金融工具(續)

(a) 分類及計量(續)

本集團金融資產的新分類及計量如下:

對於在業務模式內以持有金融 資產以收取符合SPPI標準的合產 現金流量為目的的金融資產具 為按攤銷成本計量的債務工具 此類別包括本集團的實金 款項、計入預付款項、按金及 主 他應收款項的金融資產、 世 把按金及計入其他非流動資 的長期存款。

本集團的業務模式評估乃於初步應用日期(即2018年1月1日) 進行,且其後追溯應用於並未在2018年1月1日前終止確認的金融資產。評估債務工具的合約現金流量是否僅包括本金的利息乃根據於初步確認資產時的事實及情況進行。

本集團金融負債的會計處理仍 與香港會計準則第39號規定者 相同。

#### (b) 減值

透過以前瞻預期信貸虧損方法 取代香港會計準則第39號已產 生虧損方法,採納香港財務報 告準則第9號已基本改變本集團 金融資產減值虧損的會計處理。

香港財務報告準則第9號規定, 本集團就並非按公平值計入損 益的一切貸款及債項金融資產 的預期信貸虧損進行撥備。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 2. BASIS OF PREPARATION AND CHANGES TO THE GROUP'S ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

### 2.2 New Standards, Interpretations and Amendments Adopted by the Group (Continued) HKFRS 9 Financial Instruments (Continued)

(b) Impairment (continued)

ECLs are based on the difference between the contractual cash flows due in accordance with the contract and all the cash flows that the Group expects to receive. The shortfall is then discounted at an approximation to asset's original effective interest rate.

For the trade receivables, other receivables and pledged deposits and long-term deposits, the Group has applied the standard's simplified approach and has calculated ECLs based on lifetime expected credit losses. The Group has established a provision matrix that is based on the Group's historical credit loss experience, adjusted for forward-looking factors specific to the debtors and the economic environment.

The Group considers a financial asset in default when contractual payment are 90 days past due, however, in certain cases, the Group may also consider a financial asset to be in default when internal or external information indicates that the Group is unlikely to receive the outstanding contractual amounts in full before taking into account of any credit enhancements held by the Group.

The Group concluded that the adoption of the ECL requirements of HKFRS 9 did not result in any impact on the amounts reported in the opening balance sheet on 1 January 2018 and the financial information during the six months ended 30 June 2018.

### 2. 編製基準及本集團的會計政策變動(續)

### **2.2** 本集團採納的新訂準則、詮釋及 修訂(續)

### 香港財務報告準則第9號金融工具(續)

(b) 減值(續)

預期信貸虧損乃按根據合約到 期合約現金流與本集團預期收 取的全部現金流之間差額計算。 差額屆時按概約資產原有實際 利率進行折讓。

本集團認為,當合約付款逾期 90日時,金融資產違約,但於 若干情況下,本集團亦可於內 部或外部資料顯示本集團亦 集團延續任何信貸前不大能 悉數收取尚未償付的合約金額 時認為金融資產違約。

本集團認為,採納香港財務報告準則第9號預期信貸虧損規定並無對日期為2018年1月1日期初資產負債表呈報的金額以及截至2018年6月30日止六個月的財務資料造成任何影響。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

#### 3. OPERATING SEGMENT INFORMATION

#### (a) Reportable segments

The Group determines its operating segments based on the reports reviewed by the chief operating decision maker that are used to make strategic decisions. For management purposes, the Group operates in one business unit based on its products, and has one reportable segment which is the manufacture and sale of nutritional supplements and the sale of packaged health food products in the PRC, New Zealand and Australia.

#### (b) Geographical information

Most of the group companies are domiciled in the PRC and the majority of the non-current assets are located in the PRC and New Zealand. The Group's revenue from external customers is primarily derived in the PRC and New Zealand.

The following is an analysis of the Group's revenue from its major markets:

### 3. 經營分部資料

#### (a) 可報告分部

本集團根據由主要經營決策人審閱用 於作出戰略決策的報告釐定其經營分 部。就管理方面而言,本集團經營以 其產品為單位的單一業務分部,並設 有單一可報告分部,即在中國、紐西 蘭及澳大利亞製造及銷售營養膳食補 充劑以及銷售包裝保健食品。

### (b) 地區資料

本集團旗下大部份公司的所屬地為中國且大部份非流動資產均位於中國及 紐西蘭。本集團來自外部客戶的收入 主要在中國及紐西蘭產生。

以下為本集團來自主要市場的收益分析:

	30 June	30 June
	2018	2017
	2018年	2017年
	6月30日	6月30日
	RMB'000	RMB'000
	人民幣千元	人民幣千元
	(unaudited)	(unaudited)
	(未經審核)	(未經審核)
Mainland China 中國大陸	138,585	154,086
New Zealand 紐西蘭	74,529	75,600
Australia 澳大利亞	3,321	9,524
Others 其他	4,888	6,046
	221,323	245,256

For the six months ended 30 June 2018 截至 2018 年 6 月 30 日止六個月

### 3. OPERATING SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

### 3. 經營分部資料(續)

#### (c) Non-current assets

#### (c) 非流動資產

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Mainland China	中國大陸	172,586	95,621
New Zealand	紐西蘭	31,846	86,625
Australia	澳大利亞	778	993
		205,210	183,239

The non-current asset information above is based on the locations of the assets and excludes goodwill, deferred tax assets, pledged deposit and other non-current assets.

(d) 有關主要客戶的資料

### (d) Information about major customers

No revenue from transactions with a single external customer amounted to 10% or more of the Group's revenue.

概無與單一外部客戶交易的收益佔本集團收益的10%或以上。

以上非流動資產之資料乃基於資產所

處位置且未計及商譽、遞延税項資產、有抵押存款及其他非流動資產。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 4. REVENUE, OTHER INCOME AND GAINS

Revenue from contracts with customers represents the net invoiced value of goods sold, after allowances for returns and trade discounts and the value of services rendered.

An analysis of revenue from contracts with customers, other income and gains is as follows:

### 4. 收益、其他收入及盈利

來自客戶合約的收益指已售貨品經扣除退 貨及貿易折扣後的發票淨值及所提供服務 的價值。

來自客戶合約的收益、其他收入及盈利的 分析如下:

		30 June	30 June
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	6月30日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Turns of manda ay samiles	貨品或服務類型		
Type of goods or service		221 150	245 111
Sale of goods	銷售貨品	221,158	245,111
Rendering of services	提供服務	165	145
Total revenue from contracts with			
	本白家与人物的收长编辑	221 222	245 256
customers	來自客戶合約的收益總額 ————————————————————————————————————	221,323	245,256
Timing of revenue recognition	收益確認時間		
Goods transferred at a point in time	按轉讓貨品時的時間點	221,158	245,111
Service transferred over time	隨著時間轉讓服務	165	145
Service dansierred ever direc	IZE ET TO BE TO BE TO SET TO		
Total revenue from contracts with			
customers	來自客戶合約的收益總額	221,323	245,256
Oth!	# Walle 1 표 평 최		
Other income and gains Bank interest income	其他收入及盈利	2.020	2 2 4 2
	銀行利息收入	2,029	2,343
Short-term investment income	短期投資收入	2.520	9
Government grants	政府補助金	2,539	596
Net exchange gain	匯兑收益淨額 # ##	192	-
Other	其他	119	24
		4,879	2,972

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### **PROFIT BEFORE TAX**

### 5. 除税前利潤

Profit before tax is arrived at after charging:

除税前利潤乃在扣除以下各項後得出:

		30 June	30 June
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	6月30日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Cost of inventories sold	已售存貨的成本	76,443	75,008
Staff costs	員工成本	47,384	48,548
Amortisation of prepaid land lease	預付土地租賃款項攤銷		
payments		145	123
Amortisation of intangible assets	無形資產攤銷	1,585	1,868
Depreciation of property, plant and	物業、廠房及設備折舊		
equipment		3,451	3,619
Operating lease payments on properties	與物業及商舖有關的經營租賃付款		
and retail shops		6,963	9,106
Research and development expenses	研發開支	1,790	1,346

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

#### 6. INCOME TAX EXPENSE

## The amounts of income tax expense in the interim condensed consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income represent:

### 6. 所得税開支

(a) 於中期簡明綜合損益及其他全面收益 表中的所得税開支金額為:

		30 June	30 June
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	6月30日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Current	即期		
— PRC	一中國	2,961	8,754
— New Zealand	一紐西蘭	775	7,426
		3,736	16,180
Deferred tax	遞延税項	(1,398)	(2,905)
Income tax expense	所得税開支	2,338	13,275

Two of the Group's subsidiaries, which obtained the Certificate of High and New Technology Enterprises in 2015 and 2016, were approved by tax authorities to enjoy the preferential tax rate of 15%. Except for the aforementioned subsidiaries, the income tax of the Company and its subsidiaries incorporated in the PRC are subject to the statutory rate of 25% of the assessable profits as determined in accordance with the relevant income tax rules and regulations of the PRC. New Zealand income tax is calculated at 28% of the assessable profits of the subsidiary operating in New Zealand. Australia income tax is calculated at 30% of the assessable profits of the subsidiary operating in Australia. The subsidiary in Australia has suffered operating loss and no income tax provision was made in both current and comparing period.

本集團其中兩間附屬公司於2015年及2016年取得高新技術企業證書,獲税務機關批准享有15%的優惠税率。除上述附屬公司外,本公司及其於中國註冊成立的附開稅類按根據中國相關所得稅規規則及規例釐定的應課稅利潤25%的法定稅稅,經過一個,與大利亞營運的附屬公司應課稅利潤的30%計算。澳大利亞附屬公司應課稅利潤的30%計算。澳大利亞附屬公司因營運虧損而並無於本期及比較期間計提所得稅撥備。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 7. DIVIDEND

### 7. 股息

	30 June	30 June
	2018	2017
	2018年	2017年
	6月30日	6月30日
	RMB'000	RMB'000
	人民幣千元	人民幣千元
	(unaudited)	(unaudited)
	(未經審核)	(未經審核)
Dividend approved during the period 本期已批准股息	_	100,024

The Board did not recommend payment of any interim dividend in respect of the six months ended 30 June 2018 (Six months ended 30 June 2017: Nil).

No proposed dividend was declared by the Board for the year ended 31 December 2017. The proposed final dividend of RMB6.00 cents per share, amounting to RMB56,777,902 and a special dividend of RMB4.57 cents per share, amounting to RMB43,245,836 for the year ended 31 December 2016 was declared payable and approved by the shareholders at the annual general meeting of the Company on 5 June 2017.

董事會不建議派付截至2018年6月30日止 六個月之任何中期股息(截至2017年6月30 日止六個月:無)。

董事會並無建議宣派截至2017年12月31日 止年度之任何股息。根據於2017年6月5日 舉行的股東週年大會,本公司股東批准分 派截至2016年12月31日止年度的建議末期 股息每股人民幣6.00分,金額為人民幣 56,777,902元及特別股息每股人民幣4.57分, 金額為人民幣43,245,836元。

For the six months ended 30 June 2018 截至 2018年6月30日 J. 六個月

#### 8. EARNINGS PER SHARE

# The basic earnings per share for the six months ended 30 June 2018 and 2017 are calculated based on the profit for the period of attributable to ordinary equity holders of the parent and the weighted average number of ordinary shares of 946,298,370 (2017: 946,298,370) in issue during the period, as adjusted to reflect the rights issue during the period.

### 8. 每股盈利

截至2018年及2017年6月30日止六個月的每股基本盈利乃根據母公司普通股權益持有人應佔期內利潤及期內已發行普通股加權平均數946,298,370股(2017年:946,298,370股)(經調整以反映期內供股)進行計算。

		30 June	30 June
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	6月30日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Earnings	盈利		
Profit for the period attributable to	用於計算基本盈利的母公司		
ordinary equity holders of the parent	普通股權益持有人應佔期內利潤		
used in the basic earnings		4,075	33,193
		30 June	30 June
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	6月30日
		(unaudited)	(unaudited)
		(未經審核)	(未經審核)
Number of shares	股份數目		
Weighted average number of ordinary	用於計算每股基本盈利的		
shares for the purposes of basic	普通股加權平均數		
earnings per share calculation		946,298,370	946,298,370

No adjustment is made to the diluted earnings per share for the six months ended 30 June 2018 and 2017 as there is no potential dilutive shares in issue.

由於並無已發行潛在攤薄股份,故並無對截至2018年及2017年6月30日止六個月每股攤薄盈利作出任何調整。

### 9. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

## No impairment losses were recognised in respect of property, plant and equipment for both periods. During the period, additions to property, plant and equipment amounted to RMB35,605,928 (six months ended 30 June 2017: RMB11,779,678).

#### 9. 物業、廠房及設備

並無就兩個期間確認物業、廠房及設備的減值虧損。於本期內、物業、廠房及設備添置為人民幣35,605,928元(截至2017年6月30日止六個月:人民幣11,779,678元)。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

#### 10. INVENTORIES

### 10. 存貨

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Raw materials	原材料	28,153	21,572
Work-in-progress	在製品	2,468	1,723
Finished goods	製成品	98,866	84,255
Goods merchandise	商品	56,604	55,779
		186,091	163,329

#### 11. TRADE RECEIVABLES

### 11. 貿易應收款項

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Trade receivables	貿易應收款項	55,372	50,049
Impairment	減值	(709)	(709)
		54,663	49,340

In general, the entities in the Group has no credit period granted to the retail customers, and invoices would be due once they have been issued. The credit period offered by the Group to its distributors is generally 30 to 90 days, and the credit terms granted to TV shopping platforms is 30 days. Overdue balances are reviewed regularly by senior management. In view of the aforementioned and the fact that the Group's trade receivables relate to a large number of diversified customers, there is no significant concentration of credit risk. The Group does not hold any collateral or other credit enhancements over its trade receivable balances. Trade receivables are non-interest-bearing.

總體而言,本集團實體不授予零售客戶信貸期,且發票一經出具即須支付。本集團提供予經銷商的信貸期一般為30天至90天,給予電視購物平台信貸期為30天。高級管理層定期檢討逾期結餘。鑒於上文所述及本集團的貿易應收款項與多家客戶有關,本集團並無重大信貸集中風險。本集團並無就其貿易應收款項結餘持有任何抵押品或其他信貸增級。貿易應收款項為免息。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 11. TRADE RECEIVABLES (CONTINUED)

### 11. 貿易應收款項(續)

The ageing analysis of trade receivables (net of impairment losses) as of the end of each reporting period, based on the invoice date and net of provisions, is as follows:

於各報告期末,按發票日期及扣除撥備的 貿易應收款項(扣除減值虧損)的賬齡分析 如下:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Within 1 month	1個月內	38,080	37,273
Over 1 month but within 3 months	1至3個月	11,247	10,230
Over 3 months but within 1 year	3個月至1年	3,551	1,813
Over 1 year	1年以上	1,785	24
		54,663	49,340

The movements in provision for impairment of trade receivables are as follows:

貿易應收款項減值撥備的變動如下:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
At beginning of the year	於年初	709	581
Amount written off as uncollectible	按不可收回撇銷的金額	_	(662)
Impairment losses recognised	已確認減值虧損	-	790
		709	709

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 11. TRADE RECEIVABLES (CONTINUED)

The Group applies the simplified approach to providing for expected credited losses prescribed by HKFRS 9. Included in the above provision for impairment of trade receivables is a provision for individually impaired trade receivables of RMB709,000 (2017:RMB709,000) with a carrying amount before provision of RMB709.000 (2017:RMB709.000).

The aging analysis of the trade receivables that are not individually nor collectively considered to be impaired is as follows:

### 11. 貿易應收款項(續)

本集團應用簡化法就香港財務報告準則第9號規定的預期信貸虧損計提撥備。上述貿易應收款項減值撥備包括撥備前賬面值人民幣709,000元(2017年:人民幣709,000元)的個別減值貿易應收款項人民幣709,000元(2017年:人民幣709,000元)的撥備。

並無個別或共同視為減值的貿易應收款項 的賬齡分析如下:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Neither past due nor impaired	並無逾期或減值	36,345	37,166
Less than 1 month past due	逾期不到1個月	9,331	7,885
1 to 3 months past due	逾期1至3個月	4,490	1,628
Over 3 months past due	逾期3個月以上	4,497	2,661
		54,663	49,340

Receivables that were past due but not impaired relate to a number of independent customers that have a good track record with the Group. Based on past experience, the directors of the Company are of the opinion that no provision for impairment is necessary in respect of these balances as there has not been a significant change in credit quality and the balances are still considered fully recoverable

已逾期但未減值的應收款項乃與本集團若 干往績記錄良好的獨立客戶有關。根據過往經驗,本公司的董事認為不必就此等結餘作出減值撥備,此乃由於信貸質素概無 重大變動及結餘仍被視為可悉數收回。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 12. PREPAYMENTS, DEPOSITS AND OTHER **RECEIVABLES**

### 12. 預付款項、按金及其他應收款項

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Prepayments	預付款項	9,207	19,870
Deposits and other receivables	按金及其他應收款項	7,282	7,095
Interest receivable	應收利息	131	242
Value-added tax recoverable	可收回增值税	6,875	7,419
		23,495	34,626

None of the above assets is either past due or impaired. The financial assets included in the above balances relate to receivables for which there was no recent history of default.

概無前述資產逾期或減值。計入前述結餘 的金融資產涉及並無近期違約記錄的應收 款項。

### 13. CASH AND CASH EQUIVALENTS

For the purpose of the interim condensed statement of cash flows, cash and cash equivalents are comprised of the followings:

### 13. 現金及現金等價物

就中期簡明現金流量表而言, 現金及現金 等價物由以下各項組成:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Cash and bank balance	現金及銀行結餘	78,838	118,462
Time deposits	定期存款	124,391	152,733
		203,229	271,195
Less: Pledged time deposit	減:已抵押定期存款	(369)	(1,603)
Pledged fixed term deposit	已抵押固定期限存款	(1,179)	
Cash and cash equivalents	現金及現金等價物	201,681	269,592

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 14. TRADE PAYABLES

### 14. 貿易應付款項

The ageing analysis of trade payables as of the end of each reporting period is as follows:

於各報告期末的貿易應付款項的賬齡分析 如下:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Within 1 month	1個月內	8,353	7,421
Over 1 month but within 3 months	1至3個月	6,390	3,786
Over 3 months but within 1 year	3個月至1年	3,226	1,653
Over 1 year	1年以上	797	1,304
		18,766	14,164

The trade payables are non-interest-bearing and are normally settled on 30 to 90 day terms.

貿易應付款項為免息及一般按30至90天的 期限結算。

### 15. OTHER PAYABLES AND ACCRUALS

### 15. 其他應付款項及應計費用

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Deferred income	遞延收入	-	385
Other payables	其他應付款項	5,669	6,860
Accrued payroll	應計薪酬	11,344	19,312
Other tax payables	其他應付税項	682	3,195
Interest payable	應付利息	89	157
Advance from customers	客戶預付款	-	15,196
Contract liabilities	合約負債	16,358	_
		34,142	45,105

Other payables are non-interest-bearing.

其他應付款項並無計息。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 16. INTEREST-BEARING LOANS AND BORROWINGS

### 16. 計息貸款及借款

			Effective	30 June 2018 2018年6月30	_		December 20 7年12月31	
			interest			interest rate		
			(%) 實際利率	Maturity	RMB'000	(%) 實際利率	Maturity	RMB'000
			(%)	到期日	人民幣千元	(%)	到期日	人民幣千元
Current	即期							
Bank loans — unsecured Current portion of long term	銀行貸款 — 無担長期銀行貸款的	押	5.39	2018	20,000	5.00-5.39	2018	39,500
bank loan — secured	即期部分一有	抵押	5.70	2018–2019	20,000	5.70	2018	10,000
					40,000			49,500
Non-current Bank loan —secured	非即期 銀行貸款 — 有担	〔押	5.70	2020	17,500	5.70	2020	27,500
						20	018	2017
						2018		2017
						RMB'( 人民幣刊		RMB'000 人民幣千元
Analysed into:		分析如门	下:					
Bank loans repayable:			' 還的銀行貸	款:				
Within one year or on der	mand		成按要求			40,0		49,500
In the second year		第2年	- /s/s = /= / '-	11 <del>1</del>	- \	10,0		20,000
In the third to fifth years, i	nclusive	第3年至	第5年(包	括首尾兩年	= )	7,5	500	7,500
							-00	77.000
						57,5	000	77,000

The Group's bank loan is secured by the mortgages over the Group's 100% equity interests of Shanghai Weiyi Investment & Management Limited Company.

本集團的銀行貸款透過對本集團所持上海 惟翊投資管理有限公司100%股權的抵押而 獲得。

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

#### 17. SHARE CAPITAL

### 17. 股本

	30 June	31 December
	2018	2017
	2018年	2017年
	6月30日	12月31日
	RMB'000	RMB'000
	人民幣千元	人民幣千元
	(unaudited)	(audited)
	(未經審核)	(經審核)
Issued and fully paid: 已發行及繳足:		
946,298,370 (2017: 946,298,370) 946,298,370 股(2017年: 946,298,	,370股)	
ordinary shares 普通股	94,630	94,630

#### 18. RELATED PARTY DISCLOSURES

### 18. 關聯方披露

Details of the Group's principal related party are as follows:

本集團主要關聯方詳情如下:

Name	Relationship
名稱	關係

Brandfolio Limited

A joint venture of the Group before 1 August 2017 本集團的合營企業(2017年8月1日前)

In addition to the transactions detailed elsewhere in the financial statements, the Group had the following transactions with related parties during the six months ended 30 June 2018 and 2017:

除財務報表其他部分詳盡載述的交易外, 本集團還於截至2018年及2017年6月30日 止六個月與關聯方訂有以下交易:

	30 June	30 June
	2018	2017
	2018年	2017年
	6月30日	6月30日
	RMB'000	RMB'000
	人民幣千元	人民幣千元
	(unaudited)	(audited)
	(未經審核)	(經審核)
Commission paid to a joint venture 向合營企業支付佣金	-	2,379
Management fee income from the 來自合營企業的管理費用收入		
joint venture	-	145

For the six months ended 30 June 2018 截至 2018年6月30日止六個月

### 19. OPERATING LEASE ARRANGEMENTS (AS LESSEE)

### 19. 經營租賃安排(作為承租人)

#### As lessee

The Group leases the majority of its shops and office properties under operating lease arrangements. The terms of property leases range from one to five years.

The total future minimum lease payments under non-cancellable operating leases are due as follows:

#### 作為承租人

本集團根據經營租賃安排租賃其大部分門 店及辦公室物業。物業租期介乎1至5年。

不可撤銷經營租約項下的未來最低租金總額到期情況如下:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Within one year	1年內	12,725	13,450
In the second to fifth years, inclusive	第2年至第5年(包括首尾兩年)	23,175	22,011
After five years	5年以上	2,855	4,723
		38,755	40,184

### **20. COMMITMENTS**

### 20. 承擔

The Group had the following capital commitments at the end of the reporting period:

本集團於報告期末擁有以下資本承擔:

	30 June	31 December
	2018	2017
	2018年	2017年
	6月30日	12月31日
	RMB'000	RMB'000
	人民幣千元	人民幣千元
	(unaudited)	(audited)
	(未經審核)	(經審核)
Contracted, but not provided for: 已訂約但未作出撥備:		
Land and buildings 土地及樓宇	57,284	48,651

For the six months ended 30 June 2018 截至2018年6月30日止六個月

### 21. FINANCIAL ASSETS AND FINANCIAL LIABILITIES

### 21. 金融資產及金融負債

Set out below is an overview of financial assets, other than cash and cash equivalents, held by the Group as at 30 June 2018 and 31 December 2017:

下文是本集團於2018年6月30日及2017年 12月31日所持金融資產的概況(現金及現金 等價物除外):

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Debt instruments at amortised cost:	按攤銷成本入賬的債務工具:		
Trade receivables	貿易應收款項	54,663	49,340
Financial assets included in prepayments,	列入預付款項、按金及其他		
deposits and other receivables	應付款項的金融資產	7,413	7,337
Pledged deposits- current	已抵押按金 — 即期	369	1,603
Pledged deposit- non-current	已抵押按金 一 非即期	1,179	_
Long term deposits included in other			
non-current assets	列入其他非流動資產的長期按金	522	416
		64,146	58,696

Set out below is an overview of financial liabilities held by the Group as at 30 June 2018 and 31 December 2017:

下文是本集團於2018年6月30日及2017年 12月31日所持金融負債的概況:

		30 June	31 December
		2018	2017
		2018年	2017年
		6月30日	12月31日
		RMB'000	RMB'000
		人民幣千元	人民幣千元
		(unaudited)	(audited)
		(未經審核)	(經審核)
Financial liabilities at amortised cost	按攤銷成本入賬的金融負債		
Trade payables	貿易應付款項	18,766	14,164
Interest-bearing loans and borrowings	計息貸款及借款	57,500	77,000
Financial liabilities included in	列入其他應付款項及應計費用的		
other payables and accruals	金融負債	6,826	6,860
		83,092	98,024

